No. 8308. Shanghai. Monday. September. 12. 1927. THE EASTERN TIMES Published every morning: including Sundays

時報

中華民國十六年 九月十二日 星期一 舊曆丁卯年八月十七日 今天二張售大洋三分 第八千三百零八號

欲得遠東運動大會特刊者鑒 本報於第八次遠東運動大會期內發行特刊十天增加銅圖至三百幅之多用彩色印刷茲爲熱心運動諸君愛閱起見將此十天之報另印多份如蒙購閱每份連寄費大洋三角（本外埠及日本同南洋歐美六角）存報不多欲購從速

商務印書館最新出版 大廉價期中 照原售價再打九折

勞動法 ▲布面精裝一冊 ▲定價一元五角 ▲郵費七分半

此書爲前上海地方檢察廳長孫紹康先生所著共分七編（一）勞動組織之法律經濟及歷史的意義（二）勞動契約（三）勞動之法律的規定（四）勞動之衝突（五）勞動保險之組織（六）中國勞動法之現狀（七）國際勞動機關。我國勞動運動尙在萌芽而勞動立法亦不完備學者有所研究每以缺乏書籍爲憾此書之出足應此種需要而司立法者更可取作借鏡焉。

農業政策綱要 一冊定價七角 郵費二分半

日本橋本傳左衞門著 黃通譯 書分緒論本論二編緒論述農業及農業政策之概念本論七章分述耕地農業金融農業勞動自耕租種佃租問題農業合作及農業倉庫。關於現代農村問題與農業制度亦經論及。

汪精衛啓事

自抵南京上海以來諸事匆匆僅在南京軍事委員會歡迎席上之演說爲在滬甯車中所手錄其他各處演說容俟暇日錄出候教 汪兆銘謹啟 九月十一日

國民革命軍第四十軍司令部副官處啓事

本軍自九月八日始本軍官佐士兵夫一律改用白色布質橫式符號所有以前所發各種符號概行作廢 是爲外特此聲明

查本軍所用官佐紅色綾質士兵藍色布質夫役白色布質各種符號爲日已久不無散失亟應更換以昭愼重 131

上海特別市黨部啓事

本黨部核准之中國國民黨上海革命同志會查係軍委CP分子唐豪史良鄭觀松徐時中楊明及投機份子姜懷彭顏夢屏等所發起除函上海衛戍司令部及上海特別市公安局前往解散外深恐各界爲所矇混特此通告 1342

孫文主義學會同志公鑒

敬啟者時局劇變黨失重心詭譎狡詐譸張爲幻明所不用其極內而依害本黨之共產份子乃黨奸悍然無忌者猖獗狡焉思逞者思逞外而帝國主義者及其工具軍閥謀抵隙而覆本黨以快其私我忠實青年同志際此危機四伏之秋對於黨國應取如何態度各地在滬孫文主義學會同志既目睹時艱怒焉心憂覺責無旁貸集議之下僉以目應恢復前年革命青年努力於救黨工作所組織的孫文主義學會在滬同人臨時辦事處於上海爲海內外孫文主義信徒革命青年大團結之先鋒（通信處暫設上海霞飛路二七一號）尙希各地孫文主義學會同志前來報到或各抒宏見俾使採擇無任企盼之至 孫文主義學會在滬同人臨時辦事處啟

上海特別市黨部啓事

本黨部經費概由中央撥給從未以黨部名義向外借欵近聞有人假借名義騙取欵項殊屬有壞本黨部名譽各界如遇上項情事即希隨時報告以便澈查特此通告 1283

工會統一委員會救濟課緊要通告

日商印刷工會自九日起一律罷工在未解决以前無論何人不得爲日商担任印刷否則查出自有相當處置勿爲言之不預特此通告

上海銀行公會會員 中華滙業銀行廣告

本銀行在財政商部註冊額定資本金一千萬元公積金及前期滾存金元三百二十萬八千餘元專營國內外滙兌以及各種存放欵項抵押貼現跟單押滙買賣生金銀等一切業務總行設在北京國內分行設立已久現又在天津設立分行茲將通滙地點開列於下（國內）北京天津濟南青島漢口南京蘇州無錫杭州溫州九江福州廈門汕頭奉天長春大連營口（國外）倫敦紐約香港新加坡孟買東京大阪神戶長崎名古屋門司下關函館小樽朝鮮京城福岡廣島台北各處各界賜顧請臨福州路九號接洽可也 公用電話中央一九四一 經理室中央五六一五又一九四六 滙兌部中央五六五一又二六四七 出納科中央八四四四號 1106

國聞週報 第四卷第卅二期 出版要目

慕爾馬克斯傳略（厚絲）三國海軍會議紀事（記者）第二國際之主要分子（谷冰）電影與化妝術（遜之）梅君（水澄）定價全年五元半年二元六角每册一角五分郵費在外地址總發行所天津旭街二十號上海分銷處各省各埠大書坊均有分售

印報捲筒機出售

今有印報機一部用捲筒紙印同時能印雙面報紙兩張計八板每小時出四千五百份此機西名American Duplex活字版鉛版均可適用異常便利茲附有電氣馬達願廉價出售有意者請向本館營業部接洽可也

上海華洋德律風公司爲用戶名簿緊要啟事

編入德律風用戶新名簿最後截止期爲九月十五日星期四逾期以後概不編入希用戶諸君注意爲荷（事務所江西路念四號A） 一九二七・八・三〇・總經理兼書記巴得啟

新出 吳秋農山水大畫屏

吳穀祥山水筆意深厚蒼勁此大屏四幅尤爲傑作 定價大洋四元 裱工一元二角 上海有正書局

四馬路望平街口有正書局三層樓洋房分租如合意者向有正接洽

石印鉛印各部分折招租

本局石印鉛印等部均已停辦茲願分折招人承租如有意者請至有正發行所面議 有正書局啓

國內記載

國軍先鋒進抵淮安 克復高郵寶應之捷報

◎十八軍司令部現駐界首鎭、該軍先鋒隊已抵淮安、（無錫十一日下午八時電）

◎十八軍楊杰部、九日克復高郵、十日克復寶應、現正向淸江浦緊追、（揚州十一日下午一時電）

◎孫軍第七師第八師及第十師殘部、紛由淸江北退、（無錫十一日下午八時電）

◎十四軍司令部現在泰興、先頭隊已至興化、（無錫十一日下午八時電）

◎三十一軍九十二師長張中立、已抵南通、（無錫十一日下午八時電）

◎淞滬衛戍司令部九月十一日通報、頃接邵伯第十八軍楊軍長淸（九日）戌電稱、㈠據本軍先遣追擊隊長吳道南報稱、追擊隊本日酉刻克復高郵、敵昨日申刻在高郵大肆搶却、焚燒民房數百間、向寶應竄去、㈡據俘虜供稱、此次由揚州北退之敵、爲孫逆第四第七第八等師及第十五混成旅、過邵伯時、狀極狼狽、惟第七師尙有戰鬥力、邵伯兩次被搶、慘狀實不忍睹、職曾派員撫慰、㈢據報敵主力尙在寶應、其一部在氾水鎭界首、職已令追擊隊跟踪追擊、務期殲除、以免遺害地方等語、特聞、

◎淞滬衛戍司令部九月十一日通報、頃接十八軍軍長楊杰自高郵來蒸（十日）申電開、㈠頃據職部吳團長報稱、於本日午前克復寶應、敵向淮陰潰退、㈡職部現分水陸兩路跟蹤追擊中、以期達完全殲敵之效等語、又接自界首發來蒸（十日）戌電、敝部已達成任務起見、日行百里以上、跟蹤追擊、現已克復寶應、明日先頭部隊、可達淸江浦附近、敵皆潰退、已不成軍、肅清殘敵、似非難事、各等語、特此電聞、

◎第十八軍參謀處電、各報館大鑒、敝軍於（十日）日午刻克復寶應、敵向淮安潰退、刻正跟踪追擊中、特電奉聞、第十八軍參謀處印、

◎界首來電、各報館均鑒、本軍本午克復寶應、俘虜敵千餘人、槍千餘桿、大砲二門、軍用品無算、敵向淮安潰退、刻正跟踪追擊中、軍部今晚進至寶應、第十四軍佳日進至泰州、特達、第十八軍兼右翼軍指揮部參謀處蒸酉印、

晉閻不允撤石莊駐軍 豫晉奉軍均有調動

◎閻錫山代表李慶芳回京、今日見楊宇霆、轉達閻命、謂石家莊如果撤防、有違保境安民之旨、（北京十一日下午七時電）

◎晉閻陽（七日）日電覆靳雲鵬、原文不外酷愛和平不落人後等套語、（北京十一日下午七時電）

◎奉軍調重兵駐正定、防紅槍會、京漢線豫晉軍亦有調動、（北京十一日下午七時電）

要人行蹤

程潛昨日由甯來滬 唐生智到蕪又回漢

◎第六軍長程潛眞（十一）日到甯、下午五時專車赴滬、（南京十一日下午九時電）

◎程潛今晚七時過鎭赴滬、聞唐生智亦在車中、（鎭江十一日下午九時電）

◎第二方面軍總指揮程潛、率政治部蒸（十日）日到蕪、總部設宣城、第六軍均到宣、（蕪湖十日下午六時電）

◎唐生智・何健・程潛・即將赴甯、（蕪湖十日下午六時電）

◎唐生智眞（十一）日午乘快利輪到蕪、召各軍官長在輪開會、晚因事折回漢口、緩期赴甯、（蕪湖十一日下午十時電）

◎周鳳岐定今午返杭、（杭州十一日下午一時電）

◎王伯羣昨晚偕李屋身返滬、（無錫十一日下午一時電）

◎第一軍十四師長衛立煌今午來蘇、（鎭江十一日下午七時電）

◎蔣必今午來蘇、（蘇州十一日下午七時電）

軍政要聞

◎省政府通令各縣長、各地駐軍給養、遇有特殊情形、准在國省兩稅項下抵銷、（南京十日下午四時電）

◎司法部擬於十月一日、改組地方法院、將檢察廳歸併於審判廳、附設檢察官數人、（南京十日下午四時電）

◎皖省權運・禁煙・米捐・及蕪湖公安等局、經三十六軍派員接辦、（蕪湖十日下午六時電）

◎第一軍第一師奉命由龍潭調往杭州休養、昨命路局備專車四列候用、（鎭江十一日下午三時電）

◎第一軍獨立團今晨開赴鎭江巡路、（常州十一日下午一時電）

◎中央軍事政治學校校長白崇禧未經就職、定另行改組、學生學員發各軍任用、職員給薪遣散、由軍事委員會派員辦理、（南京十一日下午六時電）

◎白崇禧設第二路總指揮部於中央路、（南京十一日下午六時電）

後方總部正式取消 東北兩江討共軍訊

◎李濟琛佳（九日）日電國民政府、正式取消後方總部、經管事務、結束移交、（香港十一日下午八時電）

◎第八路總指揮部調新編二師薛岳部、由翁源開往東江、參加作戰、（香港十一日下午八時電）

◎胡謙在惠、宣布戒嚴、日間各城門均有軍隊守衛檢查、因平山穩山共黨聯合土匪蠢動、（香港十一日下午八時電）

◎汕訊、共軍七千、冬（二日）日抵平遠、旂爲紅底白字、祇書革命軍、（香港十一日下午八時電）

◎第七軍呂炳炎旅、由欽廉開到部隊、佳（九日）日乘粵路車北上、客貨車暫停、（香港十一日下午八時電）

孫傳芳展緩赴濟 張宗昌派員赴蚌

◎張宗昌因孫傳芳展緩來濟、昨晚派朱有濟・李藻麟・往蚌接洽、（濟南十日下午十一時電）

◎師景雲靑（九日）晚由濟過徐赴蚌、謁孫傳芳傳達軍略、（徐州十日下午八時電）

◎徐源泉蒸（十日）晨赴徐、（徐州十日下午八時電）

◎庚（八日）張宗昌委孫鉢傳來徐發節餉、（徐州十日下午三時電）

◎張敬堯庚（八日）日由濟赴徐、西上督師、（徐州八日下午九時電）

◎朱玉賢庚（八日）日由宿州來徐、（徐州八日下午九時電）

◎張宗昌向中交商業東萊四銀行商借四百萬、各行共允一百萬、規定節前清繳、（濟南十日上午十一時電）

北京彙聞

◎中比會議、雙方派專門委員先組織委員會、開會尙無期、（北京十一日下午五時電）

◎在津捕獲李景林表兄宋仲甫、李甥孫某、昨解來京、交軍法處審訊、（北京十一日下午五時電）

◎段祺瑞到津後、住魏宗瀚宅、段擬數日內來京、吊祭趙爾巽、（北京十一日下午五時電）

◎在大連靜養之段祺瑞氏、於十日晚乘長平丸回津、即入日租界之私宅、外間謠傳段氏歸津、似含有政治的意味、但其昵近者、否認此說、（天津十日東方電）

◎崇文關秋節撥三四方面軍餉二十萬、（北京十一日下午七時電）

◎九六暗盤一五六、（北京十一日下午七時電）

無錫紗廠均停工 二三萬工人請願維持

◎錫地六紗廠、節後皆停工、原因㈠棉花出口、㈡紗無銷路、㈢船隻多被封雇、不便轉運、今日工人二三萬人、推代表向縣政府請願維持、紗廠聯合會、分電國府省政府財政廳、請禁止棉花出口、並請轉令軍部、每廠撥留船十艘、以資轉運、（無錫十一日下午九時電）

肥城解圍後之軍事現狀

▲各軍佈防戶安 ▲即將進攻蚌埠

合肥通信、孫傳芳部第十五師宋福田部、此次圍攻合肥五日五夜、被駐肥國軍第十軍、第三十三軍、痛擊退走、而因臨時搶劫、退却甚亂、至本月一日、仍盤踞於東北鄉衆興集・草頭集一帶、意欲待援、柏總指揮乃派由六安援肥部之第一師袁子菁部追擊、駐衆興集孫軍、亦頑強抵抗、激戰三小時、孫軍不支潰退、前部一隊、退至白龍場、該地白槍會、包圍繳械、適孫軍大隊退至、勸令紅槍會還槍、致决裂、又起衝突、因探知追兵不遠、孫軍乃將草廟集、白龍場、搶掠一空、現孫軍已退至定遠、但肥城居民、驚弓之鳥、圍解之後、又扶老攜幼、往巢湖方面避居、柏總指揮爲防範起見、已派所部一二三師、及十軍各一部、在店埠・梁園・衆興集・草廟集・圓疃集・一帶設防、惟以六安・巢縣・防務亦緊、六安靑成卅三軍第四師、及由亳州來之十一軍第二師閻維賢等部、担任防務、又派駐肥卅三軍獨立第五師孫萬乘部、開往巢縣駐紮、担任防務、佈置極爲周密、至來援合肥者、除卅舒城桃鎭之十軍二十八師、三十師、均已到肥外、現駐桐城三十五軍何健所部第三師、亦派代表嚴嘉周來肥、接洽駐址、日內即可開到、柏總指揮擬各軍齊集後、即進攻定遠蚌埠云、（八月二日）

張宗昌召集軍事會議

▲定中秋日舉行

濟南通訊、孫軍此次失敗、所受損失甚巨、大有一蹶不能再振之勢、推其致敗之原因、雖由於孫一意孤行、急於前進之故、而其最大原因、當孫軍到徐之日、即表示自任南下恢復失地、請直魯軍開墳後防、但直魯各將領、均主張暫爲休息、以謀對豫、致孫軍後方、未有充分佈置、及孫軍渡江失敗、退回蚌埠之時、電商張宗昌促直魯軍大部前進、以鞏固江北、張以孫軍南下失敗、又値直魯軍轉戰疲勞之際、絕不欲輕舉妄動、惟以蘇皖與魯毗連、必有相當設施、加以豫方軍隊不時東出、而魯西適當其衝、張自京返後、遂决意召集軍事會議、以解决軍事方針、除張敬堯・程國瑞在濟外、諸玉璞偕同第十三師師長聶震於五日午後由徐州來濟、許琨及第十一軍軍長張宗輔、亦於六日由蚌埠返濟、今日（七日）總參謀長李藻麟、第十三軍軍長劉志陸、同車由京南來、午後第六軍軍長徐源泉、亦由天津抵濟、第五軍軍長王棟、第四軍軍長方永昌、電告明日可到、昨晚張復電催孫傳芳・鄭俊彥・來魯列席會議、聞張宗昌之意、對皖軍事仍取決於孫傳芳、將直魯軍分駐徐州及魯西一帶、專任防守、日前任鄭志遠爲水警司令、專任微山湖、昭陽湖、獨山湖、及運河一帶警備、所有工巡營、水師營、巡湖水警、砲船漁船等、均歸指揮調遣、另令航空司令尹昇日、備充由濟南至沂州・曹州・煙台・樂陵航路、以備傳達軍事消息、據軍界消息軍事會議、定中秋節舉行、

◎常州軍訊

▲第一軍第三師經理處吳處長偕同全體職員、於前日夜車由滬抵常、設辦公處於崇法寺東廳、昨(九日)已開始辦公、

▲獨立第八師師長呂人因仲案、向在上海及江北一帶工作、最近回里、稍有公幹、九日上午至縣政府與願縣長接洽、旋卽出署、聞不日卽須赴前方照常工作

▲縣商會特備肥豬數十頭、陳酒數十罈、犒勞駐常各軍隊、又聞軍警稽察處、亦有犒勞、第一第七兩病院前次已分贈犒勞金、并值中秋佳節、又備現金加送酬賞、

▲第一軍獨立團呂參謀長、九日晨赴滬公幹、

▲第一軍第三師軍用品、裝車六輛、至常卸下後、由縣署撥小車送入城內、

▲公安局長電知南北六分局、境內民房有無軍隊入駐、從速調查具報、有則統歸局設法遷移、

▲本邑逸仙中學因一軍之師於北伐勝利後、來常休養、中秋節午後、在藥皇廟舉行凱旋遊藝大會、

▲一軍三師軍醫處、前擇定在府直街志遠學校內醫治傷兵、茲以該校房屋狹小、不敷應用、昨(九日)已遷入府署療治、

◎首都各團體追悼吳倚滄

中央組織部長吳倚滄、於上月二十八日上午三時四十分逝世、首都各團體、卽預備開追悼會、本定本月五日舉行、後以籌備不及、改九日舉行、到會團體凡百數十、代表五六百人、茲將詳細情形、分誌如左、

會場布置

會場在大石橋中央黨務學校大禮堂、房屋寬敞、台上正中上懸孫總理遺像、下懸吳倚滄同志遺像、兩旁懸掛輓聯、台之左旁爲追悼歌隊、完全係中央黨務學校男女生、右旁爲新聞記者錄席、樓上有公安局之音樂隊、

開會秩序

㈠開會　㈡奏樂、㈢全體肅立、㈣向黨國旗及總理遺像行三鞠躬禮、㈤恭讀總理遺囑、㈥靜默三分鐘、㈦向吳倚滄同志遺像行三鞠躬禮、㈧各機關團體代表宣讀祭文、㈨主席致辭、㈩羅同志家倫敘述吳倚滄先生史略、⑪來賓演說、⑫親屬答辭、⑬唱追悼歌、⑭呼口號、⑮攝影、⑯散會、宣讀祭文、有籌備會軍事委員、江蘇省黨部、中央黨務學校及學聯會、

主席致詞

祭文宣讀畢、段錫朋主席致詞云、諸位同志、今天大家來到此地、都是爲追悼吳倚滄同志的、吳同志不死於黃花岡七十二烈士死難之時、而死於今日、到事變的時候、吳同志本來可以早到上海去、到上海去也許不於[illegible]病、那麼可以看出、他的死實在是因爲他太負責任而犧牲於爲黨、吳同志雖於以前久參加革命、而後來看見黨漸漸的腐化了、就到外國去讀書、去年才回國、由廣東而南昌、而武昌、因爲他對國民黨太忠實了、所以共產黨和惡化份子非常恨他、吳同志遂逃到上海、由上海來南京、建立中央、吳同志不在武漢死於共產黨的手裏、而偏偏死在今日、吳同志到上海時候、改良了上海特別市市黨部、建立了省黨部、到了南京來、建立了南京特別市市黨部、各省黨部及北方工作、也多由於他的組織、吳同志始終是最努力的一個人、黨國之所以能立、多一半是他的功勞、無論目前黨國的形式中有沒有什麼變動、他們精神上總是勝利的、這也是倚滄同志的功勞、吳同志還有一件事、就是常常與腐化分子投機分子相鬥爭、常常自己痛哭流淚、一方面要防腐化、一方又要防惡化、這也就是他對於黨國的大供獻、吳同志關於黨的計劃、可分三項、㈠提高黨權清除共產黨、㈡普及各省黨部使其民衆化、㈢造就黨務幹部人才、第一項因爲到現在還沒有結束、他未免有些死不瞑目、第二、廣東從前曾有黨員訓練所、第三、現在已有中央黨務學校、也我們要請黨員與民衆接近、吳同志本來有他的深沉計劃、以使黨不能靠其他份子、可是惟其去世太早、未能完成、同志應本其計劃、切實繼續努力、黨國前途、頗有關係、望大家努力、吳同志倚滄、爲黨爲國、而很壯的使死了、其他同志、和吳同志同一運命的尚不少、可是黨國情形、現在非常混沌、但是大家不要灰心、要本着他的精神去努力、在封建的毒中的太深的國家、改良不是容易的、我們嚴守上的勇士、有計劃的指揮官現在犧牲了、但是我們大家要加倍努力、我們知道、吳倚滄同志是最努力的、終日爲黨國努力、到夜晚兩點鐘才睡覺、鞋子總是穿破了才買、衣服也是穿破的、他是最勤勞最刻苦的人、我們大家也要學得他兩種樣子、才能得到民衆的信仰、第二、他是最忠實的、有許多人恤他、想把他弄到政治分會去、他也不在乎、他由部長而降到秘書、他也無[illegible]、他就去世了、我們大家也應當以他爲模範的、吳同志拋了我們了、[illegible]個人私利在裏面、他這種廉潔忠實的精神、[illegible]他去世之前、他想到了黨的統一的形式、這種計劃[illegible]、南京政府成立要三個多月了、[illegible]北伐、方可以統一、[illegible]國民黨早被共產黨或是腐化分子統一了、吳同志既死、我們應繼着他的精神、統一[illegible]、並應繼續猛進、追悼之後、我們知道吳同志精神不死、而他的中心也有亡、其精神向在諸位同志身上、云云、

國際記載

◎東省之反日運動

◎東省人民、因日本侵略滿蒙、民氣激昂、多方示威反對、現蒙王公亦繼起、如日不覺悟、將引起全國一致反對、據日人方面消息、日本鑑於中國民情輿論、有將擱置滿蒙交涉說、(北京十一日下午七時電)

◎莫德惠電奉張、奉省民衆反日運動、正設法和平制止、不致發生意外事端、(北京十一日下午七時電)

◎楊宇霆與芳澤會議之日訊

十日北京電、昨日芳澤與楊宇霆之第二次會議、討論建設鐵道重大問題、以㈠日本根據大正五年中日條約、建築各鐵道及支線、㈡中國建設軍事上所需之各線、或不與滿鐵利益衝突各線、二條爲其本、將以確保條約及尊重主權、相對並行解決云、(電通社)

十日奉天電、反日運動、因中國官憲嚴重取締、稍見沉靜、通學兒童尚未已、刻已於城內派多數便服警官、又於附屬地新設臨時派出所多處、嚴重戒備、(電通電)

十一日東京電、田中首相於赴腰越車中語曰、奉天之排日運動、經嚴重抗議、不久當可終熄、外交應當光明正大、爲將外交問題置於政事之外、故近擬向濱口民政黨總裁會見云、(電通社)

十一日東京電、民政黨在「中國問題特別委員會」認現內閣無解決對華問題能力、將促其處決(電通社)

十一日東京電、民政黨十日開對華問題調查會、協議對華出兵問題、多數意見一致、以現內閣之措置爲失當、促其解決、擬卽報告總務會、(東方社)

十一日北京電、奉吉各省當局、對於排日運動之電命、均有覆電到京、謂當努力嚴重取締排日運動、維持秩序、(東方社)

◎魯省日軍分批撤退

青島通訊、駐魯日軍自決定實行撤退後、凡駐濟南及膠濟路沿線之日軍、自三日起、卽陸續向青島集合、預備退國、至今日止(六日)濟南等處之日軍、卽可輸送完畢、事先曾由日軍司令官長谷川函請山東省公署、轉知交通各機關妥爲照料、略謂日軍定於本月三四五日由濟撤退至青島、七八兩日再由青搭輪回國、請貴署轉知膠濟路沿線各機關、妥爲保護云云、省署接函後、當卽轉令膠濟路局及膠澳商埠局查照辦理、日輪秦山丸昨日由門司來青、並運到大宗軍用物品、卸船以後、運往日軍司令部、前日由濟撤青之第十師團一部、昨日特分乘汽車、前往東鎮一帶、參觀德日戰爭時之遺跡、對於德人所構築之各種防禦工作、莫不詳加研究、其不忘情於青島、可見一斑、茲將日軍預定分批乘輪撤退、詳列於下、㈠龍王丸載砲兵二中隊、工兵一小隊、五日開赴大連、㈡秦山丸專載傷員、七日開赴日本、㈢台中丸載[illegible]旅團兩司令部、三十九聯隊全部、七日開赴日本、㈣原田丸載步兵五十聯隊全隊、七日開赴日本、㈤[illegible]六十三聯隊全部、鐵道電信隊、八日開赴日本、㈥神瑞丸載步兵第四十聯隊全部、八日開赴日本、據聞龍王丸已按照原定計劃、載運砲工各隊、於昨日(五日)開赴大連、其餘各船、亦將於七八兩日全部離青返國、此間中日軍政界、日昨特爲設讌、祖餞日軍各官長、商埠局總辦趙琪、膠東防守司令祝祥本、日軍方面有海陸各長官及駐青日領等、皆列席、(九月六日)

◎陳友仁與俄當局晤談

十日莫斯科電、蘇俄外交委員長齊吉林今日與陳友仁晤談頗久、(路透社)

◎法政府對俄使有不滿

十日巴黎電、宇內消息、法內閣一致贊成照會俄政府、聲明爲保全法俄間良好關係計、宜撤回駐法俄使羅柯夫斯基、但內閣不在此察、內閣會議未能決定此舉、俟白里安由日內瓦返法都後、再行考慮、按法政府不滿意於俄使羅氏、因羅近曾簽字於俄人担任扶助世界革命之宣言書也、(路透社)

◎國際聯盟會英法兩代表之辯論

▲對德代表之言論皆有稱讚

十一日日內瓦電、國際聯盟議會今晨集議時、法國代表白里安發言稱讚德代表史特來斯曼、昨日所發之議論、法國代表今可聲明所表示之儀式、集議甚複雜之問題、吾人於法政府乃不加入英美日三國海軍會議之理由、因法國以爲有限制的會議終歸失敗、即不然、亦無大成功、且以爲此種工作由國際聯盟會爲之、較爲妥善也、公開的討論裁兵問題、可助成和平、波蘭計畫渠所贊同、又有人要求法國參加廢止戰爭之草案、渠言法國決不稍有猶豫云、星期四日瑞威代表漢白蘭所提行政會中之行政會外秘密討論重要議程、然後提交行政會討論一節、今日法代表白里安在答詞、白里安稱、大國政治家在日內瓦會外談話、但從無以其決議強諸議會之意、因各人皆謀聯盟會之衆議僉同也、再大國政治家之談話、徐無秘密不可告人者云、張伯倫言及此事、謂聯盟會會員國之策議者、豈僅大國爲強、會外談話中之工作、不獨不妨礙行政會之業、且扶助其進行云、張伯倫言及裁軍事、謂渠深佩德代表之膽氣、與政治家風度、渠亦歡迎波蘭代表所提出之議案云、張伯倫論及侵略公約問題時、謂如欲英國於担任法德比邊界外、再担保一切疆界、此則不可能事、因此無異爲英帝國之分裂也、渠固忠於聯盟會、但先當忠於英帝國、至於日內瓦海軍會議一節、渠承認此次會議之失敗、引起不寧、英國深以此失敗爲憾、但渠覺有可欣慰者在、因三大國能以友誼之討論與信任、集議於一堂、而彼此和平之意見、能不因討論之無功而改變也、日前將日內瓦草約舊事重提、渠不以爲然、渠竟無至各方面有更變其心思之表示、後遂開徒逞人意之辯論、在實際上無所稗益也云、(路透社)

◎美法間將談判新稅約

十日華盛頓電、國務院因法國新稅則實行後、形勢一變、故囑巴黎美使立即向法政府開始談判新稅約、不必待至十月一日、(路透社)

◎立陶宛共黨作亂旋平

十日倫敦電、蒂爾西特傳來消息稱、立陶宛國陀羅琴城方發生共產黨亂事、現延及米美爾區、槍聲至日暮始已、死傷甚多、栢林路透訪員來電、據柯夫諾消息、黨人三百占據車站郵局及國家銀行、旋爲乘汽車驅至之軍隊逐東、死暴動者五人、傷數人、路透里加斯電、謂據公報官稱、當局開從事遏止騷亂、全國現安謐如常、(路透社)

十日華沙電、陀羅琴共產黨舉事後、波蘭立陶宛邊界一帶之立軍多開入內地、(路透社)

◎印度增收棉絲稅與日本

十一日東京電、關於印度增課棉絲關稅率問題、外務省通商局長語人云、日本輸出印度之棉絲、占日本對印度輸出年額一億二千萬元中之二千萬元之譜、但日本不望對之實施報復的課稅、將依精良之棉絲布之輸出、以補償損失、(東方社)

◎日本之糧食問題

十一日東京電、日農林省擬由政府與以收買米穀一百萬石之標、[illegible]收買陳米、[illegible]市場、[illegible]全力調停新米市場云、(東方社)

◎日本最近之對外貿易

十一日東京電、大藏省發表九月上旬日本對外貿易出口六千一百二十七萬二千元、進口五千一百七十萬二千元、出口超過輸入九百六十七萬一千元(東方社)

◎日本之經濟界

十一日東京電、[illegible]依然紡織銀行之新銀行定[illegible]、日於[illegible]資本爲八千萬元、(電通社)

十一日東京電、本年度新事業財源、由[illegible]經費調查[illegible]支出、[illegible]所得、祇有一百萬元、二十藏相已命再調查、[illegible]復興局[illegible]不[illegible]命也、(電通社)

十一日東京電、昨日正金銀行總會、股東開反對減低紅利者續出、並有提出增資案者、正金以增資影響甚大、不輕爲之云、(電通社)

◎飛行界雜聞

▲俄飛機由日飛抵莫斯科……美飛行家由英倫橫渡大西洋回國或將作罷

十一日東京電、俄國飛行家[illegible]太福夫、今日由東京郊外偕飛機取道大陸飛回莫斯科、由日飛機[illegible]日離東之時、送行者有海陸軍飛行家及當地學生甚多、(路透社)

十日倫敦電、海軍部經亞特中將請設法阻止陸地飛機飛渡遙遠之水面、謂渠意此種飛行縱由陸海軍爲之、亦必遭遇困終、且不能因以獲科學的價值、代理海軍總長愛白爾大將謂此條陳殊有見地、(路透社)

十日紐約電、狄特羅商務局服從輿情、已電狄特羅榮號之飛行家、力勸其冒險作橫渡太平洋之艱難飛行、聞希利夫人亦電致其夫、略謂伊雖不欲阻止其飛渡太平洋之壯舉、但伊希望其明哲保身、乘輪返美云、(路透社)

十日倫敦電、美國富人勃分、即自署哥倫比亞女士號飛機由美飛渡大西洋而到歐洲者、今日與倫敦天文學專家晤商後、聲稱秋季已屆、而飛渡大西洋者又喪失三機、渠與新聘英人南編員興克克夫有鑒於此、故決定如星期一日氣候再不利於回美之飛行、則今年不飛渡大西洋、但將於下星期初向前飛行、以期打破世界長距離之紀錄云、據天文家意見、九月十日後、氣候已變、此時欲飛渡大西洋、可謂至愚、祇可待至明年五月再渡大洋、(路透社)

十一日東京電、美飛行家白洛克與希爾所駕之飛機、今晨由上海出發、因誤取選程、致汽油不足、午後五時四十五分被迫降落於岐阜附近之大村地方、茲定明晨飛至東京、(路透社)

◎國民政府慰留鄧元冲電

鄧委員元冲鑒、電悉、北伐猶有之際、正黨員努力爲國之時、諸望有不得才與大用、正資倚畀、應仍悉心籌維、力圖進步、未可須臾稍懈也、所請辭去浙江省政府委員及杭州市長之處、應毋庸議、國民政府尤印、

◎南京破獲反動機關

▲假名張貼反動標語　▲抓獲劉子斌等六名

前日以來、京中發見反動份子、假江寧南京市黨部名義、在衞衢大道張貼反動標語、業經省市兩黨部派員密查、已於八日下午一時、將該反動機關破獲、此中經過情形、可參看省市兩黨部呈中央之呈文、茲將該呈文抄錄如下、呈爲拘獲盜竊名義、張貼標語、希圖惑亂聽聞之反動份子、懇予嚴懲以肅黨紀事、竊查本日有反動份子盜竊江蘇南京市黨部名義、在通衢張貼標語、[illegible]、函請公安局飭令緝拿、[illegible]以免外間誤會、並函該反動份子等、自無黨紀法紀、毫無忌憚、本日又派人在外張貼、經職會會同公安局第一分署、據稱該機關、聚集多人、專事假造標語傳單云云、卽職會等派員會同北區第一分署、前往該處查詢、當場抄獲標語傳單等印刷品甚夥、內計男女六名、劉子斌、王堅二名、據工人報稱、係指使伊等貼標語者、當由警士解送鈞會、查首都曾由鈞會明令改爲特別市、前南京市黨部亦奉令改爲南京特別市黨部、該反動份子等、膽敢用南京市黨部名義、張貼標語、顯係故意搗亂、希圖淆惑聽聞、擾亂治安、非嚴加懲處、該反動份子等更將橫行無忌、南京特別市黨部、爲首都黨部惟一合法機關、同時不能有第二個同等組織、現中央既無改組、或接收南京特別市黨部命令、該反動分子等、竟敢擅自組織南京市黨部、破壞黨的系統、藐視黨的紀律、茲事關係重大、[illegible]、理合備文呈請鈞會、將劉子斌、王堅依法嚴辦、並澈底查究其餘黨徒、以肅黨紀而警刁頑、謹呈中國國民黨中央執行委員會、中國國民黨南京特別市黨部江蘇省黨部特別委員會呈、

◎閩省政治近況

▲財廳長之報告

八月二十八日、閩省財政廳內舉行紀念週、陳廳長作政治報告、分國外消息、與國內消息、國內消息、將軍事政治、本省、本廳、各情形、依次分述、茲錄其報告、本省之政治狀況如左、本省之政治狀況、現揚主席因公赴寧、經省政府會議議決、(一)會議主席、依委員席次輪流主席、日常事務及文件、由值日委員負責代行、如值日委員中、有一人因事不能值日時、再由其餘一委員負責行之、(二)至其他一切政務、概係照常、省政府本有推舉常務委員、嗣奉中央所規定省政府組織法、並無常務委員名義、故近日已將常務名義廢止、由各委員輪流值日、襄助主席處理政務、至本廳最近之情形、現新編軍及海軍陸戰隊、暨兵工廠、船政局、各要塞經費、並十七由伏軍費、已歸國家收入項下支付、由財政部特派員負責辦理、對於全省財政統一之事、業經積極進行、[illegible]、海軍及其他駐軍防地範圍內之各縣、亦已繼續調解、現在通令全省各稅捐局、迅將稅捐名稱、收數、沿革、及現在設立局所地點、分別列表呈報、以便預籌劃、籌資整理、並分令各縣財政特派員並本省廳命令、不得指行借款、事、分令各縣縣局、關於收支抵撥各款、非經核示、不准列入交代、又將本廳收支表及主管項目、呈送省政府、請予集合會解決一切、以上諸事、皆關根本上之整理也、至消苛捐雜稅問題、除最苛細者如紙捐等、已先行呈請省政府核准取消外、其餘正在調查之中、俟調查明確、再行分別去留、目前尚有最爲緊急之事、卽兩閩和局、待欵甚殷、望主管各科股對於此事格外努力、是所厚望、

杭州

◎要聞摘報

◎浙江捲煙統稅總局長吳家驥、今日(十一日)上午十時、宣誓就職、各界均派代表參觀、

◎省政府委員會通過捲煙統稅暫行法三種、㈠統稅收入、除局支外、以十分之四解中央、十分之六歸浙用、㈡[illegible]已貼[illegible]印花稅印花者、照[illegible]省徵收細則、到[illegible]稅之[illegible]辦理、如未貼者、[illegible]保管[illegible]、㈢爲指着稅源起見、以百分之十之酬金、給與納稅煙商、以資鼓勵、

◎民政廳通令各縣長、嚴禁米商米出境、

◎浙江省考試任用人員事務所、今日(十一日)開始考試、上午六時起、荐任職委任職、均依次點到、

◎財政廳電解南京軍事委員會二萬元、係二十一軍軍餉、由浙省國稅項下撥充、

◎浙江警備師長范漢傑、呈請省政府、撥給軍餉一萬元、

◎國民政府白總指揮、先後電浙解款、各需三十萬元、

◎浙江財政廳已如數電滙、

◎杭州捲菸業公會等、向捲菸統稅總局呈請、貼足全國統稅印花箱菸、准予免入保管、除保管經費、今(十一)日起[illegible]不准、

◎省政府令各縣縣政府、催造各該縣徵收田賦月報、

◎杭州市政府、自教育局撤消後、教育科長尙未委定、市立學校決裁撤、

◎省政府委員會議決杭州市便用市汽暫行法令、即可公布實行、

◎省黨部組委員會[illegible]各委員[illegible]等、由政治分會催促改代理職、

◎司法廳分令各級法院、對於清理積案、務於一個月辦竣呈報、

甯波

◎總商會軍事借款保管委員會、爲二十萬倒借欵、還不足額事、特推代表俞佐廷陳南琴赴省接洽、

◎市公事會定十七日上午八時、開第二次常會、

◎鄞縣民政會呈致入會志願書四千五百十八份、會員名冊三十一本、請求縣黨部轉呈省黨部批准、

◎鄞縣律師公會改爲委員制、並推選黃榮昌[illegible]陳機三人爲常務委員、

◎海上飛帆船裝牛骨六百担、水泥三百六十桶、黃泥十噸、由滬開駛來甬、九日夜在伏龍山遇風沉沒、幸人無恙、

東三省

◎滿洲各地日商、組織華南商業考察團、定十月一日出發赴滬、

◎吉省商界籌合攤認軍費一百五十萬元、商會定本月十一日、召集全省商聯合會、解決辦法、

◎虎林縣東境、因烏蘇里江氾濫、淹斃人畜無算、場倒房屋二千間、冲失木材五六萬株、損失約三百萬元、

◎吉省樂州扶餘大賚間、胡匪蓋中華等二十餘股、分據松花江南岸、刼掠貨船、被刼者已十餘起、

◎黑龍江省署呈准北京司法部、募集鉅欵、修築各縣監獄、

◎奉天某鉅商、集資二千萬元、在洮南設華興木業公司、採伐索倫山之牛簽台、五板濤等地林木、該地林區達百餘方里、可依洮兒河運至洮南、

◎實縣胡匪猖獗、擄去學生十五名、教員一名、

◎東鐵撥付華方之利益金、除已撥外、定九月七日撥一百八十萬、十五日撥三百萬、二十日撥三百萬、已由該路業局長通知遼東銀行照辦、

◎奉省實業廳令各縣知事、推行官定度量衡、於一年內推行全縣者得獎、否則懲處、

◎一部分日商、已在瀋陽照納落地稅、

◎奉天司法講習會、定十日起在奉天宮殿內開會、日數授已抵奉、

公電

◎胡樹鍼代電　上海時報館、轉江北諸父老兄弟姊妹均鑒、樹鍼前奉國民革命軍第一路總指揮何、江蘇建設廳長葉、先後委爲江北運河工程局長、任事期三月、改革已屬多端、嗣以寧漢合作、戰略變更、於八月十八日、隨軍到鎮、設臨時辦公處於民風過、所有工作、照常進行、茲復奉本省政府九十九號委任狀開、茲委任胡樹鍼爲江北運河工程局長、此令等因、樹鍼遵於本月八日渡江、九日到局、除分別呈報咨行外、凡關河務工作、仍行積極整頓、尚祈隨時指教、藉匡不逮、無任企禱、江北運河工程局長胡樹鍼叩印、

◎首都追悼陣亡將士大會籌備處電(電一)國急、國民政府軍事委員會國民革命軍各總司令各總指揮各軍各獨立師長暨廣東廣西貴州雲南福建浙江江蘇安徽四川各省政府各級黨部各團體各報館及全國各界均鑒、此次討孫勝利、維護首都、我將士奮不顧身、慘遭戰沒者、英風浩氣、亘古常存、除立碑堵永資紀念外、經首都軍民聯合會議決、定於九月二十日上午九時起在南京小營舉行首都軍民追悼討孫勝利陣亡將士大會、應請推派代表、屆時蒞會、共伸哀悼、如承賽送哀輓聯額、請逕寄南京國民政府本籌備處爲盼、首都軍民追悼討孫勝利陣亡將士大會籌備處叩、

(電二)國急、第一路總指揮部第二路總指揮部均鑒、查本月二十日上午九時起、在南京小營舉行首都國民追悼討孫勝利陣亡將士大會、業經電達在案、茲請將陣亡官長姓名籍貫事略及各士兵名籍、分別開送過處、藉資表揚、而伸哀悼、首都軍民追悼討孫勝利陣亡將士大會籌備處叩、

◎國民政府秘書處電　各報館鑒、茲抄發國民政府布告一則、希登報爲盼、布告原文如下、照得關稅自主加稅裁釐一案、前經本政府布告中外、定期九月一日施行、茲查[illegible]關徵稅、係獨立國家固有主權、所以自保存在、至增加關稅另徵出廠稅、裁撤國內通過稅各節、決經本政府令行財政部督促蘇皖浙閩粵桂六省、財政廳長及各海常關監督、按照條例籌備、實施在案、現距實行之期、至爲匆迫、[illegible]兩省財政廳長報告、遵已切實籌備、准期八月三十一日、將所有類似釐金之通過稅、一

上下千秋

◎圓與缺

雲裳投稿

圓與缺相對峙、而不相並立者也、今節在中秋、姑引月以證之、當月在團圞之時、必分外光明、普照千里、吾人見此、必歆羨之、然未經數日而殘缺、昏沉失彩、黯淡無光、而人卽漠然視之、天下之事、無不與此相類、苟能努力團結、如月之光圓者、則事必易成、成亦燦爛、否則內部殘缺、安能望事之成、惟月之光圓、過時又缺、吾望世之欲建功立事者、幸而如月之圓、當永保弗失、愼毋又隨之而缺也、

蘇皖浙閩四省財政廳長、亦均報告、正在着手籌備、照案執行、外後只由財政部陳報察核等情前來、查增徵稅額、本自主國家應有之權、裁撤釐金、爲本政府早定之政策、二者雖然兩事、而特定條例、同時施行者、爲欲在國庫收入不受重大損失之範圍內、藉以減免商民之重複負担、且使中外貿易得充分之發展也、查廣東廣西兩省山海四塞、就其商業地理而論、本屬自爲區域、推行新制、尙無窒礙、既據早報籌備完竣、即令議照原定條例、依期於本年九月一日實行、其餘四省若不統籌兼顧、遽行零星改革、難免無重徵𠛬稅之虞、使東商受民之敝、轉而病商厲民、殊非本政府改良稅制之本意、應俟分飭籌備完竣、然後定期施行、須知關稅自主、爲獨立國家主權之行使、已定於本年九月一日實施、至增加關稅、另徵出廠稅則、須體恤商情、審察民力、以期推行盡利、裁撤釐金等通過稅、貴在事能實行、不貴空言徒託、本政府刻察情形、令粵桂兩省先行實施、其餘各省暫緩舉辦、悉本此意、除訓令財政部分令遵辦外、合行曉諭中外商民人等一體知照、特此布告、中華民國十六年八月廿九日國民政府秘書處啟印、

地方消息

無錫

◎縣署息借十七年冬漕 縣長俞復、近以軍政各費需用甚亟、而櫃收淸淡、窘迫萬分、最近又奉十四軍司令部函囑、籌借軍餉銀十萬元、一時殊難應付、特於日前邀集地方紳董暨銀錢各業領袖、在縣署開會、議決援照歷年成案、息借十七年冬漕十萬元、規定年息一分四釐、由銀錢紗絲麵粉各業分認、將本年冬漕作抵、即席認定者、計有紗廠業五千元、絲廠業七千五百元、其餘各業、正在進行接洽中、

◎米行中搜查槍械未獲 駐錫三十一軍九十三師二百七十七團第三營巡查隊兵士、前晚(九日)巡邏至光復門外梁溪路河邊、忽見路旁臥一病兵、身穿軍衣、上蓋蘆蓆、當即詳加盤詰、據稱名劉德功、前充孫軍孟昭月部兵士、今春由浙敗退、改編入十四軍某營、當時曾由浙江前線、帶來手槍一枝、盒子砲兩桿、手槍一枝、來錫寄藏北門外蘇併沿河元大米行云云、該隊巡查兵當即帶同劉得功至北門外、協同該管公安第五分局崗警、前往元大米行搜查、歷久未獲、嗣又往元大股東陶企周、經理蘇䔥齋家中、詳加搜查、均無所獲、遂將股東陶企周、交由第五分局看管、昨(十日)轉解縣公安局、適逢中秋節休假、未及審訊、並將元大全體股東及經理蘇䔥齋、先後暫錫公安局宋代局長、申辯一切、當日將陶企周交保釋放、以後隨傳隨到、十四軍司令部聞悉此事、昨亦派副官蕭來錫、詳細調查、以憑會同核辦、據聞元大米行與該病兵劉得功、並不認識、不知如何忽被指藏有砲械云、

◎王伯羣來錫游湖 南京國民政府交通部長王伯羣、昨(十日)由滬乘路局特備車輛來錫、上午十時半、車抵錫站、先一日來錫之交部蔡子平科長及交部僉事邑人顧維精等、均在站歡迎、此外並由公安局長宋靜廷率隊到站迎候、與王偕同來錫者、尙有交部總務科長施術林(吳縣)等、車抵錫站、即由蔡子平君等登車謁見、招待下車、王氏身衣西裝、態度極和靄、施科長則衣便服、風致頗瀟洒、在站略談片刻、即由蔡君招待至新世界旅社休憩、旋在通運橋畔、乘蔣氏畫舫由汽艇拖駛、開往梅園黿頭渚游覽、楊翰西蔣哲卿高映川蔡兼三等、先期由蔡君等邀請作陪、故均同舟前往游覽、聞王氏此來、純係游覽性質、並無何種任務、當定當夜即須搭車返滬云、

◎行政籌備員聯席會議 本邑各市鄉行政籌備員、於昨(十日)日下午四時、在縣黨部辦事處開第四次聯席會議、出席者北下華少純蔡文偉、景雲楊文炳、欽濟臣、萬安袁翰臣、懷下唐屏周、朱枚言、陳泰寰、南延章子瞻、泰伯鄒鍾琳許襄陶、天下華永千、蔣歐蓀、胡寶三、開原朱雲臣、蔣漢槎、富安賈念會、北上談照南、懷上嚴慰蒼、開化陸小槎、青城唐以成等、公推華少純主席、(甲)報告事項、㈠主席報告前取繭捐經過情形、略謂各市鄉繭稅附捐、向由本邑絲繭稅局帶征、撥足各市鄉行政經費、近經國民政府令飭、改由財政廳劃撥、業由本縣函照錫絲繭稅局查案撥付、十六年度第一次附捐、業於本月七日由局發下八千〇三十一元六角三分八釐、㈡主席報告領取忙漕二成附稅經過情形、略謂此次附稅、前歸教育局領發、現託由縣政府款產保管委員會接付、此次共計領得洋三千〇九十三元五角一分七釐、由本會按照向例分派、㈢主席報告催詢二五國庫券經過情形、略謂昨由本主席赴縣署催詢、得悉已由縣政府委託本邑江蘇銀行行長嚴錫蕃赴滬設法具領存根、以便赴滬掉換正式庫券、分發各戶、外傳由財政科長鼎錦如赴滬領取、則非事實云云、㈣主席報告調查屠宰稅情形、略謂屠宰稅向例、專充教育經費、縣教育經費佔十分之四、市鄉教育經費佔十分之六、與各市鄉教育前途、至有關係、故上次開會、曾議決函請諸君從速調查、(乙)議決事項、㈠華少純提議公益繭捐內教育經費應佔若干成數、陳請公決、僉以各市鄉之情形不同、劃定成數、頗多困難、結果議決函復縣教育局、由各市鄉教育委員與各市鄉行政籌備員直接磋商、斟酌辦理、㈡華少純提議組織鄉政局案、議決於下屆會議時、從長討論、

蘇州

◎水警廳派艦緝盜 駐蘇水警廳沈廳長、近因各市鄉時有大夥盜匪刼掠擄人、除飭偵緝隊嚴緊偵緝外、並諭令仁勇兵艦、於十日出發各市鄉梭巡、以靖匪氛、

◎周莊鄉又出綁案 蘇鄉周莊鎮南村鄉民李慎江、前被匪徒綁去贖回後、詎日前該鄉某中學學生陳文林、至莘塔就學返家、又被匪徒綁去、勒令通信家屬、備洋六千圓往贖、茲聞陳母現正四出籌款云、

甯波

◎開到兩批兵士 國軍獨立第一師第二團團附應懷中、及所屬第二營營長齊傑輝、第三營長王瑞珍、率領二三兩營步兵及機關槍連特務、衛生隊輸送隊等兵士共千二百餘人、分乘寧紹甬興二輪、於昨(九日)早來甬、分駐城內佑聖觀府學及林家祠堂三處、聞此項軍隊、將常駐寧波、歸浙東警備司令指揮、又上月隨蔣介石來奉駐紮江口之國軍第一軍第一師第一團第一營兵士一營及楊虎部兩連(係王詩□統率)、昨日□奉蔣氏命抽調來甬、駐紮七塔寺、歸蔣□□指揮、

◎輪客搜出軍械 昨(九日)日新紹興輪到埠時、有戒嚴司令部偵探何某上船查檢、在乘客戴泰□身畔抄出白勃林手槍、木壳槍一枝、並有彈二百粒、輪輪彈一百三十五粒、又在無人承認之衣箱內、亦檢獲手槍子彈、該探即將戴某解往警備司令部訊究、

◎總商會開借款保管會 寧波總商會於昨(九日)下午二時、召集各業董開借款保管委員會、到席者有袁端甫俞佐廷等二十餘人、袁端甫為臨時主席、張茹香紀錄、㈠保管委員陳南琴報告帳款收支帳略、及攤解各業款項、(議決)天□莊詐欺、照前議發還、㈡公推委員四人、張純翰、林琴香、王□懋、戴荷舲担任之、㈢念六萬倒借款、未足各局款項、應由本會公推代表赴省接洽、(議決)公推陳南琴俞佐庭赴省接洽、議畢散會、已六時矣、

◎警備司令部任免人員 浙東警備司令部、昨(九日)委郭強為少校副官、在楊副官長因病請假期內、副官長職務由該員代理、委王錫鈞為本部服務員、派充學兵營訓練主任、何股員維龍、樊服務員鑫、着即免職、委鄒以文為參謀處司書、支准尉薪、屠非為少尉稽查、褚子陽為糧服股中尉股員、喬懿範為少校軍需、蔣彰善為上尉軍需、陳呂嶽為軍需處少尉司事、黃錫珍為軍需處軍械股上尉股長、吳慧儀為少尉軍需、姚正山為上尉副官、接管薪餉本部出納及採辦給養事項、

紹興

◎復電指定庫券經理處 紹興縣商會、以認繳二五庫券、將來還本領息、歸何處經理、特電杭州財政廳詢問、本日奉到復電云、電悉、二五庫券、指定由上海中國交通兩銀行經理、將來還本付息、應逕向該兩行領取、縣商會奉電、已轉知認繳各戶知照矣、

◎令查總工會是否非法 紹興縣總工會、常務委員史庭超、被人涉向省政府、省黨部及淸黨委員會控告、近日縣黨部已奉到省垣各主管機關訓令、囑密查該會是否非法、及史庭超個人、有無違法行爲、

松江

◎水警保護鐵路橋樑 松江輪軌交通、非常利便、匪類亦易於混跡、而鐵路橋樑、尤爲重要、業經駐松砲兵團郭團長函由縣政府、轉令水警、派撥師船負責保護、松江已派定水上警察一□□一隊第二分隊長雙國樑率槍划五艘分駐保護、

湖州

◎埭溪鎮被匪洗刼 縣屬埭溪鎮、雖地處山鄉、而出產豐富、商務頗稱繁盛、八日拂曉、槍聲忽起、旋有大股盜匪、蜂擁至鎮、警察因衆寡懸殊、相率遁避、匪等遂從容擄刼、舉凡殷商富戶、均被挨搜索、無一倖免、直歷三小時之久、始飽掠而去、事後人心惶惶、全鎮閉市、損失一時尙難調查、

◎滙解犒勞將士遊藝會票款 前奉與臨時黨部舉行犒勞北伐前敵將士遊藝會、除一切開支及欠繳之票款外、已收一千七百七十九元六角餘、並經議決、准於十三日匯解南京總司令部、尙有各團體欠繳票款、限於十二日前繳齊、以告結束、

餘姚

◎捕獲匪首解縣 餘姚北鄉□□命戊翔子、擄人勒贖、擾亂鄉治、自省防軍第七連駐紮後、該處著匪□□□上、詎□匪首日前又行回姚、被朱連長偵悉捕獲、業於日昨(九日)解縣核辦、當經城縣長開法訊問一過、諭發監獄暫押、隔日再審、

海門

◎食米市價降落 本邑米價、昔以新米登場、產地來貨洏旺、市价較前、每石降落元餘、現上秈每石價十五元四角、中秈十四元六角、次秈十四元、

◎函請興修橋樑 茅鎮至宋季港、爲本邑赴滬要道、其間橋樑數座、年久失修、以致□呈朽壞之象、來往車輛、頗感危險、用經紳耆吳少峯、葉瑞華等、擬函請路工處、派員測勘、籌款興修、以利行旅、

注意注意

久咳成痨

姚佐頴 新法洗射白濁

白濁乃花柳病初步、若不速治則痛澀横痃魚口下疳血淋膀胱痛潰爛苦不堪言、本醫生具十餘年經驗有效、此特搜羅各國最新白濁儀器新法洗射藥水功力能將尿道毒菌盡消減除痛苦、又特製各藥悉從根本治理十年八年者亦治不癒者、能藥到病除永不復發、診所上海三馬路大舞台對面 ▲姚佐頴醫生謹啟

一覺喉痛 即服 PEPS

喉痛往往變成肺加答兒等症、畢士藥片即爲治喉痛之良藥、畢士所發出之藥氣能殺盡有害之微菌、解除喉管與肺管之腫痛、又能治喉嚨難於下嚥及乾咳、畢士亦爲治咳嗽傷風感冒及肺管加答兒等症

畢士藥片玻璃瓶裝均在名藥房內出售

預防傳染與殺滅病菌之良藥

此眼科專家曾患 腦筋衰殘身體疲弱嗣由服用韋廉士醫生紅色補丸而得十分康健

以上所刊照片乃是廣州市惠福馬路六十六號明發眼鏡公司鄧君日初之肖影睹此照片表示其康健之情形與其從前軟弱之時大不相同鄧君云此皆賴韋廉士大醫生紅色補丸之功也鄧日初君來函云弟自少體質甚弱時而心神恍惚時而頭暈目花遂致胃不消化飲食頓減遍請名醫多方診視未能奏效堂上雙親日夜憂慮及長肆力於光學一途耗神過度因而腦疾加劇至十八歲蒙友人李君指導極稱韋廉士大醫生紅色補丸專治腦病及諸虛百損等症百發百中靈驗異常囑弟購服弟初不甚信姑往雙門底老威大藥房購買一瓶試服及一瓶既罄精神略佳頗見功效即繼續購服半打於是十餘年宿疾一日獲痊現在頑軀甚健精神日增飲食大進皆出韋廉士大醫生紅色補丸之所賜天下馳名補血健腦獨一無二之聖藥韋廉士大醫生紅色補丸曾經治愈血薄氣衰 腦筋衰殘 少年斲傷 胃不消化 瘋濕骨痛 腰背酸痛 臀尻酸楚 筋系刺痛等症對於婦科各疾尤爲神效 凡經售西藥者均有出售或直向上海江西路六十號韋廉士醫生藥局函購每一瓶大洋一元五角每六瓶大洋八元郵力在內

家庭衛生小書奉送 一名醫康健談二忠告婦女三嬰兒康强指南如欲索取即需寄一明信片至上海韋廉士醫生藥局原班郵送各一本可也

韋廉士大醫生紅色補丸 DR. WILLIAMS PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

暑天熱氣如何衛生

時屆夏令天氣炎暑風燥非常傳染疾病之微生蟲由灰沙塵土中飛散各處或垃圾穢污中蒼蠅蚊集則蠅是最能傳毒於腐敗之瓜果中致命霍亂喉痧猩紅熱痢疾天花瘧疾鼠疫等一切傳染病由瓜果飛蠅傳染於患者以致相繼死亡甚爲可畏是以暑季之垃圾箱宜嚴密蓋好勿令飛蠅駐集爲要且各人之大便每日必需通暢有序爲最要緊者也

福建將樂縣前街湯鳳臨先生來書云鄙人前患大便秘結頭痛等症幸而試服紅色清導丸大腸暢達如厠便捷胃口增進體弱爲强矣特濟數言以盼謝忱紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直向上海江西路六十號韋廉士醫生藥局函購每一瓶大洋六角每六瓶大洋三元郵費在內收用郵票

有正書局上 新出

◎華新羅雙卷合冊 定價八角
◎大滌子蘭竹譜冊 定價一元
◎新羅散人擬宋元遺意山水冊 定價一元
◎梅瞿山畫冊 定價一元

MEDINAL

寐庚拿

夜不成寐◎◎請服

安眠聖藥◎◎

並無不快副作用◎

上海德商先靈洋行

代售處◎各埠各大藥房

705

上海天津有正書局珂羅版精印

徐青籐墨筆花卉

一冊九角

徐渭字長文號天池別號青藤道人明山陰諸生有盛名嘉靖中胡宗憲督浙辟掌書記渭知兵好奇計擒徐海注直皆其善謀圖山水人物花卉竹石超超有逸致工行章書得米之奇偉此冊有榴花荷花菊花豆豌梧桐等貞皆爲先生得意之作

時報新光

第九十期
十六年九月十二日

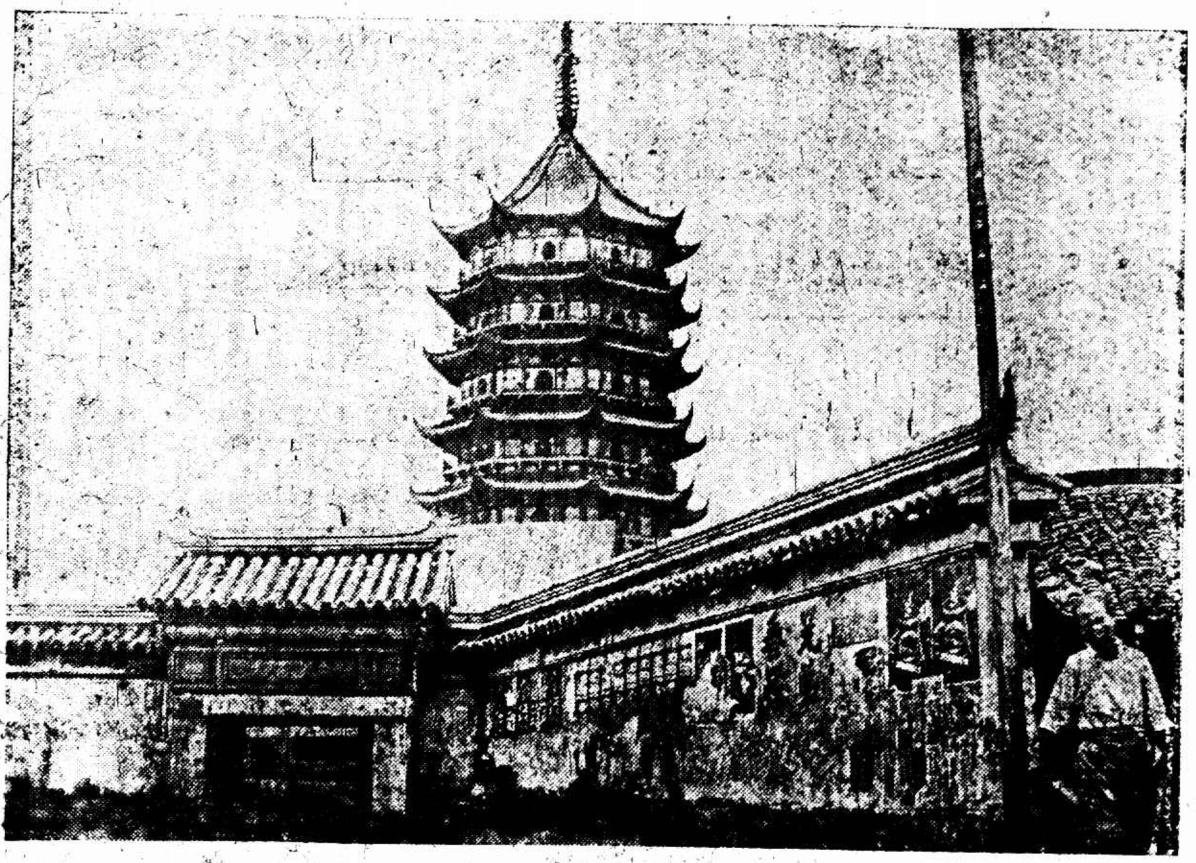
時報新光出版百期紀念特刊徵集照片

本報出版新光別開生面攝影製版印刷力求進步日異月新九月廿二號即屆百期擬出特刊一大張藉留紀念即日起徵集照片內容分（一）名勝（二）新裝束（三）古蹟（四）風景（五）時事（六）名家書畫（七）奇異風俗均附詳細說明登出贈資本欄不登者可退還但請預先聲明

中國工程學會會員　該會現在上海總商會舉行年會　參看昨今二日教育記載　張有德攝

吳俗君　君爲巴黎[illegible]學校工程師現入伯林陸軍大學肄業

美術聯合展覽會出品之一　陳抱一油畫　唐僧攝「[illegible]片由家頗多因限於篇幅當逐期刊布」



危乎殆哉之龍華塔　塔經九月二日雷雨之後基礎震動牆壞柱裂勢已傾危　現由寺僧募捐修理　秦宛鳥投稿

女教育家丁景清女士　女士吳縣人曾任安徽四女師上海愛國吾秀吾英及蘇州成烈體專等校音樂及舞蹈教員　光投稿

美術聯合展覽會陳列品之一部分　該會現在上海儉德儲蓄會舉行　參看昨今二日教育記載　張有德攝

美術聯合展覽會招待員之一部分（自右至左）丁衍鏞　陳抱一　陳夫人及其子　黃警頑　沈士[illegible]　唐僧攝

女教育家許玉良女士　女士嘉興人，任嘉興中培德女學教員新任北京國立女子師範大學及京師第一女子中學體育教授今日起程北上　唐僧攝於時報照相室

丁景清女士之愛兒　光投稿

時報新光小廣告

▲產科女醫生張英穀　上午九時起在診所下午六時後在住所診所白克路念號甲電話西六一六二住所麥根路十一號電話西二八四四

▲張仲明醫師　門診上午十時至十二時下午一時至四時出診四時至八時診所白克路念號甲電話西六一六二

▲治療醫生雷安甫寓北四川路崇業里青年寄宿舍

▲教員待聘　某君高等學校畢業歷任中學國文教員現願任滬地公館教師須供膳宿欲聘者請通函本館暨字信箱一零一號

▲新雅商店開市　地址北四川路虬江路口專售山珍海味上品茶禮樓上茶室精製優美茶點地方雅潔專供高尚人士憩息各界惠顧毋任歡迎

▲法租界吉祥街

老陳天一帽莊

應時紗帽物美價廉

上海記載（上）

◉甯漢要人昨會議三次

▲第四次執監會決十五舉行

汪精衛孫科等來滬後、連日與寧方在滬各要人會議甚忙、惟未至宣佈時期、詳細內容、無從探悉、汪氏前日（十日）赴交署歡迎宴後、即分謁張靜江李石曾蔡孑民諸氏、又往訪第一路總指揮何應欽氏、商議甚久、聞雙方意見極爲融洽、惟蔣介石復電、仍然未到、至昨日上午、寧漢滬各要人二十餘人、又開非正式會議一次、午後在寓所見客、下午四時開會在戈登路伍外長宅重複討論、其結果大概爲第四次執監會決於十五日舉行、至其最重要之議案、爲對於前在武漢所開第三次議決案之去留及糾正問題、又以國民黨爲整個之黨、將於最高機關領導之下、容納各方忠實同志及其主張、至昨晚十時、汪氏與孫科自莫利愛路孫宅同出會議、其地點聞在于右任處、至深夜十一時未散、又汪氏於大會前、決定不往奉化、或將於會後一行、至各武裝同志、對此次寧漢合作、均表示同意、故前途頗形樂觀、

◉程潛昨晚離甯來滬

▲唐生智有同來說

國民革命軍第六軍長程潛、日前由滬東下、沿途經過安慶蕪湖、均略有耽延、至前日抵寧、昨日午後、遂由寧乘坐專車攜同隨員衛隊等來滬、計今晨五時可當抵埠、據聞唐生智亦有偕乘該車來滬之說、

◉交署函日領不得再派兵來滬

特派江蘇交涉員郭泰祺、日前致駐滬日本總領事函云、逕啓者、關於貴國在山東方面派遣軍撤退一事、准貴總領事八月三十日來函、當經本特派員轉呈國民政府外交部鑒核、茲奉指令內開、據呈稱駐滬日本總領事函開、現奉本國外務大臣電訓內開、山東方面事態、已經平定、故爲依照本國政府當初之聲明、則於此時將我國派遣軍撤退一事、定即實行、惟將來中國不獨該方面一處、凡關多數本國僑民居住地方、爲維持治安並避免國人再受禍害起見、彼時日本政府爲不得已而施行機宜自衛之措置等因、據情轉呈前來、查日本出兵山東一事、本部迭經本部長向日本外務大臣提出抗議在案、現在日本外務大臣既聲明定期撤兵、且見顧全邦交之意、惟所稱將來日本爲不得已而施行機宜自衛之措置等語、若係預爲將來再行派兵地步、政府決難承認、我國政府對於在中國任一國僑民之生命財產、不論何時、均盡力負責保護、曾經屢向各國政府聲明、最近於八月十七日、亦已向日本政府聲明在案、乃外國若藉口我國戰事、保護僑民、因而派兵來華、則事屬侵我主權、絕對不能承認、又維持治安、係我國政府職權、非他國所能過問、應由該員函知日領轉達日本政府、以免將來再生枝節爲要、此令等因、奉此、相應函達貴總領事、請煩查照爲荷、

◉總商會會員大會昨未開成

▲改於十九日重行召集

上海總商會本定昨日（十一日）召集會員臨時大會、嗣因適屆中秋節過、各商多忙於結賬等情、是以到會者寥寥無幾、計到馮少山・林康侯・穆藕初・陸鳳竹・孫鑑如・諸文綺・張嘯林・胡熙生・顧竹卿・陳才寶・唐炳章・王曉籟・張滄來・徐春榮・張蓮初・郭順朋・余屏臣・趙南公・傅季通・許葆初・高翰卿・王利華・黃鍾廷・倪文卿・周師英・許錦芳・林煥章・沈燮臣・蔡志階・沈田莘・陳翊庭・譚嗣閔・胡秋章・陳梓華・呂葆元・范和笙・朱君裕・傅佐・石芝坤・諸君共四十八人、不足法定人數、僉改爲談話會、於會務及修改會章等、略加討論、僉以此次大會、決定會章問題、應亟重行召集、茲定於九月十九日、即夏曆八月二十四日下午三時、再開會員臨時大會、以便議決務向政府建議一切云、

◉市黨部等追悼劉斌張君毅

▲當場議決三案

自劉斌被人暗殺後、上海各民衆團體會同籌備追悼大會、繼因張君毅亦以國黨被反動派深夜入獄、爲前特務處槍決、不可不有表示、以志哀思、爰於前日議決與劉斌合併追悼、由兩烈士治喪委員會議決、定於昨日下午二時假座小西門少年宣講團開會舉行、參加者有市黨部陳德徵冷欣暨各團體代表三千餘人、推周致遠陳德徵高蔭祖趙澍冷欣陳興東吳其鉦等爲主席團、謝青白爲司儀、高少卿等爲招待、台上正中懸黨國旗及總理遺像、下懸兩烈士遺容、會場四周遍懸各界輓聯、場外牆上貼有市黨部清黨工農兩部標語、稱二時開會、全體起立向黨國旗總理遺像及二烈士遺像行三鞠躬禮後、即由主席周致遠恭讀遺囑、全體靜默三分鐘、繼由吳其鈺報告劉烈士略史、略謂劉烈士民國十一年卒業中學後、以第一名考入北洋大學、在校二年、對於校務、多所改進、後以校中當局忌之特甚、乃轉學南洋、彼時烈士已獨破共產黨之陰謀毒計、於是聯合吾黨忠實同志、對共產黨痛下攻擊、是爲烈士招共產黨仇視之始、清黨運動起、烈士在南洋倡清黨、迫CP以不能在南洋立足、退至校外活動時、烈士復邀集同志、嘗黑夜攜槍偵捕、任市黨部青年部秘書後、對於黨務計畫尤多、深得上海青年之信仰、將共產黨在青年界之反宣傳、一舉廓清、是以共產黨恨之特甚、上月卅日竟被暗殺、吾黨後死諸同志、亟應撲滅共產黨、爲劉烈士報仇、報告畢、即由陳一郎報告張烈士生前行述、計分三點、一、家庭、烈士黃岩人、家甚殷、伊父任道尹時、頗有政聲、烈士舍少爺生活而幹革命工作、甚爲難得、二、工作、烈士於反共工作、進行頗力、曾發起孫文主義學會、被選爲候補執行委員、在積極方面、烈士瘁心工農運動、擁護農工利益、然卒以是遭假革命者之忌、爲前特務處楊虎陳羣所槍殺、三、吾人之表示、一、爲二烈士報仇、請政府通緝陳羣楊虎、二、要求中央繼續清黨、剷除腐化惡化假革命反革命分子、三、組織善後委員會、辦理喪葬事宜、報告畢、即由張友蘭女士獻花、高蔭祖讀祭文、嗚咽不能成聲、市農民協會代表報告二烈士被捕經過、亦非常詳晰、聽者無不竦憤撫膺、繼由蕭淑宇隴體要趙丹演說、語多激昂、後通過三案、（一）要求中央通緝陳羣楊虎、（二）要求中央繼續清黨、肅清黨內外一切腐化惡化分子、（三）組織兩烈士治喪委員會、辦理喪葬事宜、公推九團體爲委員、計上海特別市黨部、上海學生聯合會、全國學生總會、各馬路商界聯合會、上海縣黨部、上海農民協會、工會組織統一委員會、上海商民協會、末由劉烈士家屬代表張述堯答詞、及全體呼口號散會、

口參觀美聯展覽會瑣記（哲魯）

美術聯合展覽會、係由中華藝術大學發起、聯合上海藝大等九美術團體所合開、假嗣生路儉德儲蓄會公開展覽三日（十十一十二）、昨特趨往參觀一過、誌見如下、該會所列作品、約有百一十件、而以油畫爲最多、鉛筆水彩不常見、

作品之中、多有與日畫家喬本關息相似者、蓋已帶東方畫之色彩與格調、惟油畫中則似又近似印像派者爲多、其調子之高、風度之闊、殊壯觀也、

鉛筆畫中以徐悲鴻出品較多、筆風洒脫、水彩畫中秋生君之「愛底燃燒」二幅、油畫中朱應鵬君之「上帝之子」、丁衍鏞君之「少女」「裸女」、倪貽德君之「紅紗」「春風」、關紫蘭君之「持扇之女」、錦泉君之「視化的音樂」、無一非成功作品、

所陳作品、多半非賣品、定價出售者爲數甚寥、其實價最貴者、有關紫蘭君之「芍藥花」、陳雪江君之「滄州暮山湖」、均定價百元、倘以美術之價值論之、值不可謂高、然在今日藝術幼稚、人民欣賞能力缺少、此價亦不可謂非巨、又會中有張聿光君之油畫宮裝美女、畫面之大、冠於全會、高可半丈、誠偉作也、（參觀新光）

◉俘虜收容所在閘北覓定

孫軍俘虜三萬餘人、陸續運至常州無錫、處收容給養、奈俘虜太多、內地已無容納之所、故白總指揮前日特委閘北商會副會長王彬彥於長安路覓得十九及二十廿一號永太昌碾米廠原址、爲俘虜臨時收容所、並代紅十字會在寶山路中興路等處、覓得寬大房屋多所、爲傷兵醫院、

◉站崗長警武裝不可少

▲公安局呈市府撥款購發

特別市公安局沈局長、以槍械爲長警值勤時所必需之物、前日西門外萬年銀樓被盜搶劫、當時該卒因身無槍械、不敢上前拘捕、致被該盜開槍擊斃崗警、盜即乘間逃逸、亟應恢復武裝警察、前曾呈請市政府撥款購置槍械、嗣因欵絀遲未購備、前日兇案發生後、沈局長現正呈請代理市長設法籌欵購備槍械、分給長警、又九畝地及西城兩商聯會、昨日亦爲萬年銀樓刼案事、分呈市政府及公安局速行發給崗警槍械、以資防衛、

◉美飛機抵滬又往日本

大陸報云、美人白洛克及市利二人所乘之狄特羅依特號飛機、自十日清晨六時二十分由香港飛行來滬、於下午六時三十分抵滬後、在虹橋路飛機場落下、途在廣居附近之霍金氏家休息、美領事克銀漢等皆馳往霍寓相晤、聞將於十一日晨飛往東京、據白云、如能照預定之計劃進行、則一星期內可以抵美、

◉浦西新穀已登場

本邑浦西農產、棉多稻少、統計棉有十分之七、稻居十分之三、今秋雨暘時若、棉稻均佳、刻下新穀已登場者已十分之三、開畝收數一石有餘、可售銀三十七八圓、新棉大約亦在廿七八天內、

◉昨日引翔鄉賽馬之成績

第一次［揭會馬］錦標　賽一里

馬名　騎師　重磅　獨贏　馬位

㈠塞司登馬Western Moor　可納沙　151磅　603張　733張

㈡地畢雙The Dansant　張叔訓　148磅　198張

㈢愛勒非Adelph　同殷羅克　145磅　326張

總時間二・○七・二最後二法郎三○・四頭馬勝二乘二三馬相距四分之三乘

獨贏　二十六元七角

馬位　㈠八元四角㈡十八元四角㈢十三元

搖彩　㈠六五五號九百○七元七角㈡五一二號二百五十九元三角㈢七五九號一百二十九元六角

副彩　十張各得洋十元號碼如下㈠六三㈡八○八㈢三八六㈣一九五㈤一九二㈥六九六㈦三五二㈧二八九㈨八六○㈩七二五

第二次［甲種馬］　賽半里

㈠大得令Great Triumn　包得亨　165磅　1261張　1175張

㈡派山其參南Passage Money　海康羅去　162磅　517張

㈢忌太爺Entire　黃清運　155磅

總時間二・○七・一最後二法郎二八・二頭馬勝半乘二三馬相距半乘

獨贏　十一元八角

馬位　㈠六元二角㈡八元㈢十元一角

搖彩　㈠五五八號一千○十六元一角㈡五一二號二百九十元三角㈢五二七號一百四十五元一角

副彩　七張各得洋十元號碼如下㈠四四㈡二六四㈢五二八㈣七一㈤一九一㈥八九五㈦七六五

第三次［甲種馬］　賽四分之三里

㈠地山大格老士The Sundercu　胡會林　144磅　220張　27張

㈡愛迪生Edison　思卡業沙　138磅　105張

㈢仁果Jingo　可納沙　142磅　6張

總時間一・三○・三最後二法郎三○・三頭馬勝一乘半二三馬相距一乘

獨贏　七十五元六角

馬位　㈠二十四元五角㈡十元㈢八十九元六角

搖彩　㈠一五號一百十六元二角㈡三○七號三百三十二元二角㈢六一一號一百六十六元一角

副彩　十一張各得洋十元號碼如下㈠八四㈡一○三三㈢一九二㈣三四㈤一○七五㈥八一㈦一○五六㈧七八七㈨二○三㈩八四三⑪五六三

第四次［甲種馬］讓賽　賽一里

㈠刀卜特夫登Doubtful　吳驥江

㈡宣武門　劉順德

㈢康沙蒲勝Consolation　坤山

總時間二・○八・一最後二法郎三一・二頭馬勝一頭二三馬相距一頭

獨贏　一千六百二十五元六角

馬位　㈠一百○九元一角㈡八元五角㈢四十一元

搖彩　㈠一四八一號一千三百二十九元一角㈡一一五四號三百七十九元㈢一○○四號一百八十九元八角

副彩　九張各得洋十元號碼如下㈠一二三○㈡二八八㈢七五五㈣九○㈤三一四㈥一一二二㈦九㈧三一㈨一○二六㈩八七○

第五次［揭會馬］　賽一里又二五

㈠吉已老　畢浩清　145磅

㈡西林登　侯達　155磅　825張

㈢可背Junction　包得亨　148磅　121張

總時間二・五一・一最後二法郎三○・四頭馬勝一乘二三馬相距四乘

獨贏　三十三元

馬位　㈠十元二角㈡八元八角㈢二十元

搖彩　㈠三三一號一千四百五十七元六角㈡四七九號四百十六元四角㈢三一七號二百○八元二角

副彩　六張各得洋十元號碼如下㈠九四八㈡八五五㈢七○九㈣四三一㈤八五三㈥二四五

第六次［甲種馬］　賽一里又二五

㈠老朋友Old Friend　童振遠　155磅　721張　820張

㈡　思卡業沙　142磅　117張

㈢　劉順德　155磅　1272張

總時間二・四三・四最後二法郎三○・二頭馬勝四分之三乘二三馬相距二乘

獨贏　二十六元五角

馬位　㈠八元一角㈡六元三角㈢六元二角

搖彩　㈠八五○號二千○七十四元八角㈡一二九號五百九十二元八角㈢六四八號二百九十六元四角

副彩　七張各得洋二十元號碼如下㈠二六五㈡三四九㈢一三一㈣五六八㈤四七五㈥四七二㈦七三三

第七次［揭會馬］　賽四分之三里

㈠前去歐弗Chance Over　思卡業沙　148磅　258張

㈡江南春Ambitionship　劉順德　142磅

㈢伊卡而脫Ecalle　包得亨　148磅　121張

總時間一・三三・二最後二法郎三○・一頭馬勝一乘半二三馬相距一乘

獨贏　六十七元一角

馬位　㈠十六元二角㈡十元五角㈢十五元九角

搖彩　㈠一二一二號一千四百九十八元八角㈡六三六號四百二十八元二角㈢一一八○號二百十四元一角

副彩　七張各得洋十元號碼如下㈠二八八㈡六四五㈢九五九㈣一二九㈤五一一㈥六四二㈦八○○

第八次［乙種馬］讓賽　賽一里

㈠歇考壇Herodom　思卡業沙　167磅　566張　747張

㈡至酸令司Our Prince　劉順德　151磅　487張

㈢瑞安門Refreshment　侯達　158磅

總時間二・○一・一最後二法郎三一・一頭馬勝一乘半二三馬相距四分之三乘

獨贏　三十二元七角

馬位　㈠八元四角㈡十九元三角㈢十四元七角

搖彩　㈠八八號一千九百三十四元八角㈡二七九號五百五十二元八角

副彩　五張各得洋二十元號碼如下㈠八七一㈡五五一㈢三八㈣二九四㈤七○一

第九次［甲種馬］

㈠來哈Osiris　胡會林

㈡普洛春Huntsmanship　劉順德

㈢鈴朧Kingdom　思卡業沙

總時間一・五一・三最後二法郎三○・四頭馬勝一乘半二三馬相距一乘

獨贏　十九元五角

馬位　㈠六元四角㈡九元㈢五元七角

搖彩　㈠一二五一號一千四百五十六元五角㈢二九號二百○八元

副彩　六張各得洋十元號碼如下㈠五八○㈡三一九㈢六六二㈣五九三㈤二八二㈥三二一

第十次［甲種馬］　賽一里又二五

㈠塞林登Wellington　坤山　150磅　573張　270張

㈡勺去腔Churchdom　思卡業沙　155磅

㈢廣東Kwangtung　黃清運　157磅

總時間二・四四・一最後二法郎二九・一頭馬勝二乘二三馬相距四分之三乘

獨贏　二十九元九角

馬位　㈠八元六角㈡六元六角㈢六元九角

搖彩　㈠五七五號一千三百三十一元一角㈡七○一號一百九十元一角

副彩　六張各得洋十元號碼如下㈠二九五㈡八七㈢三四三㈣五○九㈤二一六㈥六九

小上海

口行蹤

▲王伯羣由錫來滬　交通部長王伯羣、日前由寧至錫遊覽、業於前晚偕二路局長李犀身來滬、

▲周鳳岐昨午返杭　浙江省政府代理主席委員周鳳岐、日前來滬、謁武漢各要人、昨午後五時返杭、

▲衛立煌赴鎮　第一軍第十四師長衛立煌、於昨日上午七時由滬乘早快車赴鎮江、

口機關

▲押犯大食月餅猪肉　特別市公安局沈局長、近因優待拘留所押犯起見、諭令庶務處主任石康侯、購備月餅兩百匣、鮮猪肉數十斤、於前日中秋節、分給押犯每人月餅兩盒、猪肉四兩、以示體恤、

口會務

▲政治工作人員養成所師生會　南京政治工作人員養成所駐滬分會成立、昨（十一日）由總會執行委員召集、下午一時假法大學開會、到五十餘人、（一）推舉臨時主席、（二）主席報告開會宗旨、（三）籌備員報告經過、（四）討論及通過會章、（五）選舉職員、（六）臨時動議、（七）呼口號、（八）散會、當推張德修・楊毅・賀海峯・朱惟璐・林鷗・劉孟愁・潘景星七人爲執行委員、潘大道・李劍華・閔葆・朱宜圃・錢志浩五人爲監察委員、地址暫設法租界望志路南永吉里四十八號潘景星君處、開會而後、當請潘大道李劍華舒之鏊三教官訓話、

▲北貨同業大會定期　南北貨同業、爲捐稅事、及金鼠牌薛仁貴兩種捲烟問題、昨特通告各同業、定於陰曆八月十九日下午二時、假南市松雪街南北貨同業公會開全體大會、

▲電氣用戶會將開會　市電氣用戶聯合會籌備會、昨致各籌備委員暨全體會員函、訂於陽曆本月十二日（下星期一）下午八時開籌備會議、共同討論召開大會日期、及一切進行辦法、

▲道路會執行董事會　全國道路建設協會、昨開執行董事會議、王正廷主席、報告上年決算各表冊簿記及一切單據等、無誤通過、次提議請市黨部將該會名譽各職員請其准於復職、議決照辦、又提議正式開幕日期、主席擬定雙十節、通過、

▲救火會辦理統計　上海救火聯合會、經穆委員報告、統計事宜、已將四年之救火統計、及去年之詳細救火表製就、現又着手於會長制度任內、共計四年之公文函件、編訂抄錄、以資統計、

▲十八團追悼邱稼禾　中華救國十八團聯合會、昨日上午十時、在南陽橋北首康里會所、舉行追悼發起人邱稼禾君、到團員百餘人、秩序如下、（一）由該團中一學院女學生唱哀悼歌、（二）全體起立向邱君遺像行三鞠躬禮、（三）主席報告邱君發起十八團之事略、（四）同志朱昌利朱谷張荀生錢蔭棠・姜槐卿・俞清洋獻花、（五）童珊璋・鄒德三等演說、主張改良團部組織、徵求新團員、實行救國運動、（六）討論扶助邱君家屬生活及一切善後辦法、主另開會議、（七）家屬致謝各同志、至十二時始散會、

口漁業

▲漁業局派艦巡洋　江浙漁業局長譚兆鰲以秋期漁汛已屆、恐有盜匪混入、除知照各水陸警察嚴密防範外、特派海鷹艦繼於日昨出巡、經海處暨嵊泗衛團、幷會同陽永昌錢士捍所轄之保衛團、劉錫疇等十八率領、在南匯洄台洋面及重要區域梭巡、

▲徐伯成赴武進辦公　江浙漁業事務局、前委徐伯成爲三區分局長、現因武進縣即日開辦、並於無錫宜興江陰靖江等縣設立稽徵所云、

口減租

▲安裕坊房東自動減租　本埠老西門城內、夢花街路裕厚里安裕坊房東周少山、對於房客要求減租、甚表同情、於昨日特派代表王海慈・徐泉・與該坊房客會代表胡雲飛等接洽、自本年夏曆九月份起、房租自願減收租金一成、一律照九扣計算、故房客欠租、亦皆陸續付清、

口醫林

▲普善醫院最近報告　閘北普善山莊所設之新民路普善施診醫院、陰曆八月初八日起至十四日止、共計診治病人二千二百八十一人、內患時疫者二百十二人、住院者一百五十二人、出院者一百三十八人、注射鹽水者二十八人、不及救治者一人、

口交通

▲杭路恢復日貨車　杭路因各轉運業報裝各站貨物異常擁擠、故於昨日（十一）起又將念七念八兩次日貨車恢復、照常裝駛、

口人事

▲撫恤因公斃命長警　前日西門萬生橋萬年銀樓發生盜劫傷斃崗警一案、公安局局長沈毓麟、得知該警、建旐爲公殉身、特撥給撫恤洋二百元、爲治喪費用、並由二區總署各同志發起追悼大會、以誌紀念、於今日在京江公所舉行、明日出殯由該區全體同志送行、每人亦酌量捐助、撥交該警家屬、

海甯觀潮專車第一日

滬杭甬鐵路昨日（十一）爲海甯觀潮開駛專車之第一日、共掛花車頭二等車臥車共十三輛、約載游客四百餘人、於上午五時十五分由北站專車出發、駛至斜橋下車、換乘民船渡至海甯東門外上岸、至下午四時八分仍由斜橋原專車開返來滬、

口游藝

▲普善堂開同樂會　昨日下午二時、普善堂借滬西錢氏別墅舉行同樂遊藝會、節目有音樂・國歌・技擊・幻術、及女生表演七姊妹遊花園・毛毛雨等歌劇、頗受來賓歡迎、迨新劇演畢、已六時矣、

口衛生

▲閘北公衆廁所太少　五區黨部昨致函衛生局、以閘北虬江路沿鐵道一帶、爲出入要道、人口繁衆、該處遺矢遍地、妨礙公衆衛生、請一面嚴禁遺矢、一面廣設廁所、以重衛生、

口電影

▲「月老離婚」之巨龍　民新之「月老離婚」、昨攝月老洗婚、黃大仙書法幻龍、龍由鄉民乘龍追逐一幕、龍由該公司美術科繪圖、雇匠結紮帛札成、巨目修鬟、鱗角畢現、旁用電機撥動、乃能升降自如、鄉民十數、飄御於上、瞬息翱翔空中、此幕攝製新穎、誠巨觀也、

▲新愛倫明日之映片　新愛倫影戲院、近來大加改良、裝修精緻、每日所映者但係著名之片、故座客常滿、現聞該院演得國產最佳滑稽片數套、及最近國民軍北伐記三大本、定於陽歷九月十三日起演映三天、爲優待顧客起見、准合併一次映完、誠難得之並皆佳妙、

口氣象

徐家匯天文台昨日（十一日）下午四時半、預測二十四小時內氣候、晴而多雲、黃海東及上北風甚勁、琉球四周天氣惡劣、因之颶風向西北或北北西之變所致、昨日（十一日）下午三時前二十四小時內、本埠氣溫最高八五・六、最低六五・二、去年同日最高八四・六、最低七四・八、

◉記者聯合會會員大會

上海新聞記者聯合會、昨日下午一時、假座京路商總會會場、舉行第二屆會員大會、報告會務經過、議決事件、（一）每年發行年刊一次、（二）本會會員須給徽章、（三）修改會章第五條執行委員十五人改爲九人、監察委員九人改爲七人、常務委員取消、第十條職員任期改爲一年改選一次、第十一條、大會每年一次、監察委員會每月一次、執行委員會每半月一次、各部辦事會每週一次、次選舉本年新職員、當選監察五人、爲朱雨軒・嚴慎予・何西亞・顧執中・康通一・執行委員九人、葉如音・張振遠・李子寬・俞雄白・蔣劍侯・杭石君・張靜廬・陳冰伯・金華亭・候補三人、管際安・胡蓀孫・潘杜石・至五時散會、

◉法租界房客總會議決宣傳大綱

法租界房客總聯合會、昨日下午在八仙坊七號該會所討論宣傳大綱、提出十條、（一）各房客應遵照房租討論會議決、一律陽歷付租爲標準、（二）取消小租挖費及一切陋規、（三）力反對包租圖利制度、（四）保持原定租價、祇減不增、（五）房東應妥防水火盜賊之法、（六）整頓房客公衆衛生、（七）要求房東改良飲料、（八）組織公衆消費合作社、（九）提倡市民教育、並設立平民小學校、（十）援助貧苦房客、清查房客來歷、議決由會付印、分發各路各里房客會一致宣傳、次論組織救濟部、延請義務律師、援助受壓迫之房客、末主席報告法租界納稅華人會將舉查選民、凡我房客、皆有選舉權、應助其進行、遂散會、

◉中宣辦事處紀念周今日仍舉行

中央宣傳部駐滬辦事處召集各機關在總商會舉行之紀念周典禮、今日上午十時仍繼續舉行、已推定黨務報告（陳德徵）、國內政治報告（潘宜之）、軍事報告（張廷灝）、國際政治報告（郭泰祺）、

◉公安局飭屬調查自流井

特別市公安局昨日訓令南市閘北各外區文云、案准上海特別市公用局公函內開、查滬南北兩市各里房客聯合會、爲自流井水不適飲用、呈請取締者已有多起、業經敝局會同衛生局及書局分別調查取締在案、茲將各里自流井下列各項、（一）地點、（二）容量、（三）里內戶數、（四）里內人數、（五）水塔高出地面尺數、（六）水質清濁、（七）業主姓名、（八）經租機關、詳細調查、開列具報、以憑核辦等由、准此、除分令外、合行令仰各區所將各轄境內自流井照公用局調查各項辦法、詳查列表送局、以便彙辦、

◉黨部消息

▲市黨部臨時執委會常會

特別市黨部昨開臨時執行委員會第十九次常會、出席委員張曙川・冷欣・黃惠平・陳德徵・俞國珍・周致遠、（一）推舉黃惠平主席、（二）主席恭讀遺囑、（三）讀上次議決案、（四）報告事項、（五）討論事項、（1）租界納稅華人會爲張載福十齡女兒在路上驪綠路口時、其右足爲外國海軍軍用汽車所碾斷、請求聲援案、（議決）轉咨交署抗議、（2）婦女部提案上海婦女協會不受本部指導、且借名向人募捐、作爲朱劍霞個人用途、最近如捉被壓迫女子田蘊玉不許搬出、應請從速解散該會、及開除朱劍霞黨籍案、（議決）朱劍霞着即開除黨籍、并着該會即予解散、（3）劉斌烈士治喪委員會函請撥給劉張兩烈士追悼大會經費兩百元案、（議決）照撥、（4）劉斌烈士治喪委員會函請撥給常年卹金、以便劉烈士家屬按期領取案、（議決）呈請中央黨部發給、（5）劉斌烈士治喪委員會函請借給該會不敷項五十元案、（議決）俟審查該會帳目後再議、（6）第六區黨部呈請轉呈中央核撥補助區分部經費以資維持案、（議決）駁復、（7）上海租界納稅華人會呈報該會八月份工作、並請察收備案案、（議決）准予備案、（8）浦東楊思小學校函請轉知第六區黨部協助該校向俞家廟商借校址與經費案、（議決）着六區黨部查復、（9）青年部提案、本部助理幹事王鮮閣因事辭職、其遺缺請以丁象文遞補案、（議決）照准、（10）青年部提案、本部幹事紹烈因事辭職、其遺缺請委胡玉章遞補案、（議決）照准、（11）七寶鄉八團特別市區部、請求予以入潘济水李廷等早爲七寶一鄉之腐敗案、（議決）駁復、（六）臨時動議、（1）秘書處提議、本埠黨務因時局變化關係、以致有許多未經本部核准之團體發現、如上海革命同志會圖謀破壞本黨之統一、應如何對付案、（議決）（一）登報聲明將發起上海革命同志會之重要西披分子唐豪・史良・鄭觀松・徐時惠・楊明・乃投機份子姜毓彭・顏夢屏・等通告各界、並咨衛戍司令部及通知市公安局解散之、（二）通知各報館禁載該會廣告、（三）青年部提議本黨部對時局應發表宣言案、（議決）由秘書處起草宣言、并由宣傳部製定宣傳大綱、（七）散會、

▲縣黨部各部工作

（組織部）昨日數函惠萬英齊學校、因本部擬於貴校組織二區分部、月之十二日下午一時、請推派負責同志、親臨本部、面談一切組織事宜、並希通知全體、又該部指導科於昨日由俞鳴飛主席馬橋第四獨立分部黨員大會、馬金坡出席二區六分部黨員大會、及二林橋第一村農民協會、（宣傳部）派蔡步白主部昨日（十一日）開化裝演講團第一次會議、

……演講團經過情形、㈡討論（一件）推舉負責人員專司本團一切事務案、議決推姜文寶顧文杰為本團正副主任、衛兆龍朱志寬為幹事、周鏞為會計、（一件）規定開成立大會日期案、議決定九月二十五日舉行、（一件）劇本限日完竣案、議決限於九月二十五日以前繕就付印、準備練習、

▲函請解散革命同志會　特別市黨部臨時執行委員會、因鑒於本埠有上海革命同志會之發現、實與中央黨內不許有秘密團體之組織、以防分化之命令相違、更恐得該會係重要之CP分子所發起、當經第十九次執行委員會會議議決、函衛戍司令部及市公安局解散之、並函知汪精衛褚哲生兩人、勿輕與參加該會、茲錄原函如下、㈠致衛戍司令部及市公安局云、法界蒲柏路上海法科大學內之上海革命同志會、據本會詳細調查、確係共產分子投機分子所發起、務須貴處會同捕房當局、即行前往解散、以免CP乘機活動為荷、㈡精衛哲生同志大鑒、閱報載上海革命同志會有歡迎台端之舉、茲據本會調查該會發起人確係重要CP分子、意在投機、冀圖擾混、以遂共黨搗亂之奸謀、務希同志等勿輕參加、俾免被反動派所利用、是所至盼、

▲八區黨部昨開執委會　特別市第八區黨部、昨開第四次區臨時執委會、順序如下、㈠開會、㈡恭讀遺囑、㈢討論（1）小日報評蔑本黨、應如何處置案、（議決）（甲）呈請市黨部查封小日報館、（乙）限令小日報交出投稿人「不浪」及「吳淞八□」、（2）吳淞青年會違抗青年部命令、藐視黨部、應如何辦理案、（議決）呈請市黨部青年部查明核辦、（3）宣傳部長缺席案、（議決）備函該部長確有事不能來部、應加以原諒、推應□出警告、又吳淞保衛團副團總印書盤被人誣告、指為跨黨份子、經清黨委員會登報公佈在案、印以本身係一□□人、並未加入任何政府團體、昨特具呈第八區黨部請求代為聲明、經第八區黨部派員查明、特由該部當務滿傳聲請市黨部□設法□□、

▲四區各分部聯席會議　特別市第四區組織部、昨日召集所屬各區分部常務組織委員、開第一次聯席會議、到三十餘人、開會行禮如儀、先由主席報告開會宗旨、及對於最近時局之認識、次議決各案如下、㈠關於收回黨證問題、議決對於已填審查表者、仍遵守市黨部通令辦理、未填審查表者之舊黨證、一面由各分部常務委員負責收回、並建議市黨部登一大廣告聲明無效、㈡建議市黨部區黨部指導委員會、請注意派員出席指導並訓練黨員案、㈢紀律的問題、消極方面遵照市黨部所頒佈條例辦理、積極方面由區分部執委會同小組設立黨員訓練班以整頓之、㈣用常務組織聯席會議名義、建議區黨部執行委員會、限辦全區黨員訓練班、㈤小組問題由各分部迅速組織呈報、以便時常開會討論、㈥區分部團體小組開會由區指導員出席指導、㈦已經審查合格之黨員交區黨部指導委員會討論之、㈧名單在市黨部審查未完全發下以前、暫不發表、㈨關於最近時局、本區黨部應有一種表示、㈩用常務組織聯席會議名義、致函市黨部、請於一日內發表對於最近時局態度、明白的宣言、（十一）由區組織部長會同常務委員會辦理之、

教育記載

外埠

◉奉賢第一小學新校舍竣工

奉賢市立第一小學校、新校舍樓房二幢、現已竣工、不日開幕、此項建築、該校建築費共四千餘金、除由該校長醒華君籌集二千餘金元外、尚欠半數云、

◉紹興女師新校長開除學生

紹興縣立女子師範校、日前開除二年級生華子玲、裘□校、為新校長陶□拒絕、其理由為華等暑假時曾參予抑陶運動、該生已據情分向縣政府、教育局控訴矣、

本埠

◉縣立中等學校施行細則

上海縣教育局奉江蘇教育廳第四中山大學區頒到第四中山大學區縣立中等學校施行細則、當由局長通飭縣立各中等學校遵照辦理在案、茲將原文錄左、

▲第四中山大學區縣立中等學校施行細則（第一條）各縣因地方教育需要、各縣得設縣立中等學校、（甲）普通科以初級中學為限、（乙）中等學校職業科以相當於初級中學之年期為限、（丙）縣立師範學校或縣立中學校師範科以三年制或四年制為限、（說明）凡地方有特別情形須增加年限者、應呈報核准、（第二條）上列三項性質之學校、得分設亦得合校、但須由縣教育局長詳敘事實及理由、呈經本大學核准辦理、（第三條）縣立中等學校每級每年經常費除學費外、至少須有二千元、（第四條）縣立中學學級人數每級以四十人為足額、惟至少須有三十人、至多不得超過五十人、（第五條）縣立中等學校課程、應比照本大學中學校課程就學校性質分別規定、呈報本大學核准備案、（第六條）縣立中學校之組織、應比照本大學中學校組織暫行條例酌量變通、呈報備案、（第七條）縣立中等學校徵收學費、不得超過省校標準、惟縣立師範及中學師範科至少應完全免收學宿費、（第八條）學生入學資格以新制高級小學為合格、惟高制高小畢業者、亦得與試、插班生以有程度相當之修業、書或考試及格者為合格、（第九條）縣立中等學校之校舍校地□□、（第十條）縣立中等學校得兼收女生、惟對女生應有特殊之設備及課程、（第十一條）縣立中學校校長職員任免及待遇條例另定之、（第十二條）本細則自公布日施行、

◉農工問題

▲工統會各部工作（組織委員會指導股）㈠第一絲織廠職工會第三分會、昨日下午、假兆豐路二十二號內洋涇職工會開第一次全體會員大會、㈠主席報告開會宗旨、㈡各團體代表演說、㈢提案（甲）經濟報告、（乙）報告營救被拘三工友經過情形、㈣各會員自由演說、末呼口號散會、㈡銀爐業職工會特派指導員朱永祥昨召集各工友假工統會開全體大會、工統會指導及演講員演講後、㈠選舉正副組長、㈡通過會章、㈢徵收公益捐、㈣選舉候補委員、㈤散會、㈢德康永裕永裕三絲廠職工會、昨日下午二時、在恆通路三十八號開成立大會、指導股派陳君剛陶階少卿前往出席指導、當選德康絲廠韓啟坤□受之揚龍富三人為常務委員、永裕絲廠當選袁炳良朱源昌張銀深二人為執行委員、永裕絲廠當選生徐煥文朱午生三人為常務委員、程耀祖徐非泉二人為執行委員、各委員就職禮畢、呼口號攝影散會、㈣藥業組織業務工會、昨日假南市藥王廟開會、指導股派王群廉前往指導組織、依秩序舉行成立典禮、並選舉柳漢卿等五人為常務、蔡茂槐等十人為執行委員、禮成散會、（南區指導會議）工統會南區各工會總指導員、於九月十日召集各指導員、開第五次會議、到二十一人、主席報告請上次本會考試及格之各指導員、將來必須按照實處之遠近、進行分派工作、次報告花粉業職工會以此次資方每店停歇職工二三人、請求本會設法援助、徐指導員報告上海市校工會因校長方面對於已承認之條件久不履行、請求解決、由指導員報告九十十一三個月印花應如何辦理、請示辦法、指導員報告飯業工會會員要求加增經費金二成、請援助、

▲日商印刷工人提出條件　日商印刷工人、於前日實行罷工、現已三日、工人方面仍取堅強態度、昨聞該會知識會議、以日商印刷工人自上海綠國民政府以來、未曾向資方有所要求、祇以百物昂貴、入不敷出、工人方面決取不達目的誓不復工之態度、一面懇請上海各機關各團體輿論、及各工會一致援助、一面請求工統會主持、俾能為合理之動作、茲覓得該會向資方所提出之條件錄下、㈠承認工會有代表工人之權、㈡薪資十元以上加六元、念元以上卅元以下加四元、卅元以上加二元、㈢新進客師最低工資十八元、學徒新進六元、二年後八元、三年畢業後加至十二元、㈣每日工作八小時、夜工五小時作全工、二小時半作半工、（夜工以五小時為限）㈤□開每日□、㈥每年陽曆一月一日為加薪期、加薪至少四元、㈦假期陽曆年底發給雙俸、中秋節十天長各節休息一天、星期日補、陰曆年假七天、端午□□、㈧無故不開除工人、否則須給四個月津貼、

▲英美煙廠工會聯席會議　浦東英美煙廠工會、昨日上午九時、在永□里會所開代表聯席會議、議決案如下、㈠組織失業工人介紹部、㈡請求工統會迅速聯絡本會條件轉呈勞資調節委員會從速辦理、以期實現工人利益、㈢請求會當□商徵用之住宅讓與本會繼續辦理學校開辦、至正午散會、

◉工程學會第十屆年會第二日

昨日為中國工程學會第十屆年會之第二日、上午攝影、旋開事務會議、會長李孟博主席、對於會務多所討論、並選舉總會職員、徐佩璜當選為會長、薛次莘副會長、裘燮鈞會計、胡端行文書書記、胡選之記錄書記、午刻由該會上海會員之公司工廠公宴全體會員於四川路大中華酒樓、主人方面由陸成爻主席、毛毅可致歡迎詞、總會由徐佩璜上海分會由胡選之答詞、外埠會員之說者、有青島薛紹清、南京吳承洛杭州朱耀廷、蘇州王之鈞、美國同國之單□乾、由美經歐洲返國之柴志明等、下午二時、資主盡歡而散、後在總商會宣讀論文、分電機及化工冶金兩組、同時進行、晚間七時、上海分會款宴全體會員於都益處、並行娛樂、頗極一時之盛、直至十時始盡歡而散、今日會程上午參觀工廠、用發地址寧波路七號上海分會所聚齊、時間為九時至下午三時半、遊園會在江灣葉園、行所聚齊地亦在上海分會所、晚間七時在總商會舉行工程通俗演講、石瑛主席、取公開式、歡迎外界來賓旁聽、

◉第一交通大學之開學典禮

徐家匯第一交通大學、於日（十日）在該校文治堂舉行開學典禮、來賓教職員學生到會者有六百人、濟濟一堂、頗極一時之盛、其會情形如下、㈠奏樂開會、㈡全體向黨國旗及總理遺像行三鞠躬禮、㈢首由該校事務長熊和軒報告符校長因病缺席、由教育主任鍾天心主席、㈢主席恭讀遺囑、靜默三分鐘、㈣教職員宣誓、㈤全體學生宣誓、㈥籌備委員王鏡如報告本校籌備經過情形、㈦各科主任報告各科情形並介紹教職員、㈧學生向教職員行禮及同學行相見禮、㈨來賓演說、有市黨部代表黃惠平、滬寧杭甬路局長李垕身、南洋同學會章伯初、海軍司令部代表孫鵬及余岳樵等（演辭從略）㈩教職員致辭、（十一）奏樂散會、會畢攝影茶點、開會校長宣誓禮及同學會均須緩日舉行云、商學界各界人士到者、擁擠異常、該校校長凌鴻勛、郭泰祺、張溥泉、郭泰祺等三時振鈴開會、由校長□四經主席、教員……、歷二小時之久、始禮畢攝影而散、茲將演詞分誌於後、

▲主席報告　今日敝校行本屆秋季開學典禮、有今昔不同之處、昔在形式上比較的極願儀重其事、因學校之地位、有今往受其限制或壓迫、今則在青天白日旗幟之下、我人一舉一動、往然不同、蓋已出於水火之中、而登於衽席之上矣、而今日又得五人平時最欽仰之當代名人、及部人之老友等來此參與典禮、並賜辭指導、實開敝校從來未有之盛況也、

▲郭泰祺演辭　郭君代表）今日為中秋佳節、正館月□同之時、諸同學放假相聚以後、今復重叙一堂、恰如月之□圓、其樂為何如、鄙人今日實於長報告時、有一外國飛機翱翔天空、往來馳騁、甘兮一切、此種舉動、是否合法、諸君諒亦明了、尚望諸君將今日開學時飛機飛行之事、永矢勿忘、並望將來自救國之熱忱、本大無畏之精神、設法以對付之、因此種事件、斷非當局單獨之涉所能奏效、端賴民衆努力之相□、為輔秘也、

▲王寵惠演辭　今日貴校開學、諸位應知各人自已之地位、為學生者、㈠「須知本分」（甲）學生求學、乃做學生、非做先生、（乙）學生求學、非做學死、㈡「須負責任」為學生者、應學如何生產、因人人能生產、即人人能生活、亦即實行三民主義中之民生主義、故學生之責任、極為重大、㈢「須有希望」吾人作事、須有希望、昔孫總理最具此心、一面研究學術、一面從事革命、並竭力希望其早日成功、著三民主義、建國方略、建國大綱、諸書、是孫總理誠足為學生之好模範、如人人能做一模範之學生、國家自能強盛矣、

▲陳家鼐演辭　鄙人適於兩日前由實業來滬、今來參加貴校典禮、甚為榮幸、孫總理致力於國民革命四十年、但據予所知、其致力革命之程度、尚不及其致力於學問、故孫總理為學生之最好模範、望諸位今日在校努力求學、俾至訓政時期、大可貢獻一番、此外諸君須注意者、尚有二件、一為體育、一為衛生、蓋尚有具健康之體魄者、始能為國家之棟樑、

▲張溥泉演辭　自革命以來、一般人之腦筋者、對於革命之步驟或意義頗多誤解、如學生以為從事革命、不可從事學問、及共產黨之口號「打倒智識階級」等、皆係根本錯誤、須知今日社會、為科學造成的、非如古代社會以迷信為基礎可比、故處今之世、有智識者方有革命資格、際此革命時期、諸位當一手握彈、一手握卷、則國民革命可告厥成、又普通人以為青天白日旗下祗保護農工、實則商人亦在被保護之列、

▲蔣伯誠演辭　人為萬物之靈、而學生尤為人類之靈、自人類有歷史以來、僅歷數千年、而文化進步、非常迅速、最近數百年來、尤為顯著、至於將來進步、今尚不可思議、考其發達之原因、端賴學生之努力、而為學生者、須有三種精神、㈠「修養」須習時有準備之關係、須三育並重、㈡「研究」無論何事、隨處留意、隨處研究、一處可以發明、教員僅示以途徑、須自去考究、㈢「忍耐」吾人有一目的、當確擇不變去做、遇挫折、不可畏縮、上述三者、均有相互關係、如能依此而行、前途實無限量、

◉美術專門學校秋季始業

上海美術專門學校、昨日上午十時、舉行秋季始業式、首由主任□致辭、略謂本校之新組織、雖未必盡臻妥善、要□時務總務輔導三部主任、均能工負責、於辦事上既無牽制、前途定可樂觀、次由教務主任汪亞塵及各系主任報告課程之編制於本學期改為學分制之辦法、再由總務主任任子衛報告本校以後計畫、主張經濟公開、學校與學生公合作、是為總務上之革新、嗣由輔導主任湯少棠報告以後輔導處的責任、須合平等原則、孩合及膳食的改良辦法、凡學生在校膳食所收膳費、於終了時如有餘款、即應退還、又謂學校與學生聯絡問題、輔導處每日當與學生開會一次、以資討論、次又報告目下本校新舊學生如名狀況、實到已有二百餘人、但來而中明到校者、為數極多、逆料本學期學生人數當不致較往年減少云、十二時散會、

◉南方高級中學開課

來根路南方高級中學、已於八號舉行開學典禮、教職員及學生到者一百餘人、行禮如儀、首由校長馮穗維報告籌備經過情形、及本學期進行方針、次由教職員演說、□該校已正式上課、各級尚有餘額、凡持有轉學證書及成績報告單者、得免試入學、插入相當年級、

◉中華中學續招新生

膠州路中華中學已於九月一日開學、報到學生甚為踴躍、惟學校創辦伊始、校務進行、急需專人負責、特聘前日（中秋節）由□備委員會召集會議、公舉俞同芳君為校長、俞君對於教育頗具經驗、學識亦極宏富、受任後有精詳之計劃、如擴充學額、續招各級新生、有志入學者、得隨時報名、如暫不能進學、候進行中、擴充基金、擴充校舍、聘請校董、口皆在進行中、並定於九月二十五日以前隨到隨考、其持有轉學證書及成績單者、並准予免考云、

◉文藝女學追悼副校長

文藝女學全體同學、假座各校團體假中央大會堂、開追悼副校長陳瑞元女士大會、首由陳仲怡君報告、次由鄉先校長謝思誠君、許□延清君及陳驪卿梁秀芬女士、秀英燗汪英蘭諸女士暨洪潔容諸女士相繼演說、來賓有東吳滬各校代表及其學生約六百餘人、

◉寰球學生會代聘教授

寰球中國學生會介紹部、現有外省某大學需聘政治經濟教授一位、月薪上海通用幣二百七十五元、年以十二個月計算、來往川資及宿舍均由該校供給、教授科目為國際公法、政治原理、財政商法等、以美國大學畢業富有經驗者為合格、願意應聘者、可於每日上午九時至下午五時至卡德路九十五號該會面洽、

◉南光文商專校行開學禮

霞飛路南光文商專門學校開辦以來、慘淡經營、煞費苦心、已為各界所推許、本學期又加改革、學生因極發達、約有四百餘名、十日該校在操場舉行秋季開學典禮、政

體育

◉安樂園三球慶功大會紀

虹口安樂園酒家、頃於三日前舉行本屆遠東三國選手外、特於九日開三球慶功大會、宴請排球足球網球三隊員、日見前報、茲採錄當時熱鬧情形如下、

▲會場佈置　會場在該園二樓、而武昌路口及該園門前之空際、高懸國旗、而紛兩側燈彩交輝、錦綾絡繹、書歡迎錦標諸君等字、而會場之額錦綺花、則燦然之家具相輝映、尤為此際中有一盛氣、

▲來賓到者　有賓除兩隊之李略逢排球隊長邱紀祥君、陳三隊隊員約一四十人外、並有各界多人、

▲開會情形　開會時刻、原定六時、因有足球隊員遊杭運動、故延至十一時半始行開會、首由該園主任陳秋君主席、宣佈開會理由、大意謂本屆遠東球、我國居於盟主地位、於國際光榮不少、但所以得此無上榮譽者、實由錦標諸君之力、故園開會之微意、係為紀念諸君勤勞、並使國人望風而起、以轉育強國云云、（鼓掌）次由該園代表莫滄齋君諸歡迎詞、繼由該園職員陳伯誠君、代表主席演說、詳述我國歷史上體育之沿革、徵引、次及三球錦標、為我國體育界新露光明之表見、頗多願諸君以先進之資格、引導國人、俾為光榮的歷史云云、（鼓掌）由該園協理馮伯康君代表全體發言、亦表誠懇歡迎之意、並謂今日預祝第九屆全國錦標之精神、□人傾向錦標諸君、精神即隊丘□蔣君作表三隊答謝詞、大意係感謝該園盛意、並謂對於今晚盛會、實學雙料歡喜、因遠東會成立以來、中國未嘗得網球錦標、而本屆竟即網球錦標之新紀元、乃有今夕三球大會之盛舉、此為第一歡喜的事、其次則吾人每得勝利、常單獨受公衆團體的宣讀、從未有以一商號名義、獻宴三隊隊員的盛典等、與本會有可喜之事、合言之、可謂雙料歡喜的、（大鼓掌）一時半敘餐、歡筵交錯、賓主盡歡、席次有大中華唱班及名花合奏以助餘興、並舉行攝影、藉留紀念、散會時已午夜三時矣、

特專

鄉村教育與中國改造（續）

鄉村教育是改造中國必經之路

……的癥結、政治不良二□……「民窮財盡」和「人浮於事」是中國貧窮的最大原因、這些原因、由於人民無智而來、前已言過、智識的能力、可以改造一切、並以改造中國、先要給大多數人有相當的智識、人民獲得智識、自然要靠教育、以上六種病症、又都自鄉村方面、所以提倡教育、尤當努力於鄉村教育、鄉村教育是治□大多數民衆智識、俾人人普受教育的患處、發展他們的特長、適合他們的生活、使得各個人在社會上為最有效力的份子、我國農民之多、當推舉首屈一指、照農商部第五次統計、推算我國農戶、當在六千萬以上、居全國總戶百分之八十五、人口又占全國百分之八十以上、我們要使國民個個有智識、個個為社會有用份子、我們尤當承認鄉村教育是改造中國必經之路、現在先看鄉村教育可以救濟以上六種病症、作一個證明、

第一鄉村教育是改良政治的根本辦法、民主主義政治的根本原則、是基於平等、自由、博愛、教育全民、是實現民主政治的先覺問題、據中華教育社十二年統計、全國國民學校學生數、為五八一四三七五人、不滿學齡兒童總數百分之十四、這十四個學童、鄉村兒童恐不能占到一二個人呢、鄉村居民之多如彼、學童之少又如此、無怪真正民治不能成功、故抱民主政治的國家、非教育大多數人民、實行機會平等、服務平等不功、是以常常說民主政治成功之日、即鄉村教育普遍之日、

鄉民去當兵、和國家貧窮、都因為生產減少的結果、生產減少、兵尤多、兵尤多、生產尤減少、卒之民窮財盡、內亂延長、鄉村教育可使得鄉民有耕種學識、利用科學的方法去墾植、好比年來美國科學進步、風馳電掣、農業昔手作農具、今多一變而為機器、據Cubberley在「鄉村生活與教育」一書、報告他們機器、和施用年代、今節錄於下、以資參考、

器機名	年代	器機名	年代
刈草機	一八三一	穀麥栽種收穫機	一八六五
收穫機	一八三三	刈穫機	一八八〇
打穀機	一八四〇	牛乳試驗機	一八八〇
分離機	一八五〇	乳酪分離機	一八八〇
蒸汽打穀機	一八六〇	冰箱車	一八六九

我國面積號稱三千五百萬方里、田園面積二百萬方里、再有荒地面積一百五十八萬餘方里、這二種面積以畝計算、約十八萬一千餘萬畝、假使用新式機器、科學方法墾植、平均每人耕田五十畝、出穀一百石、每年除自食外、可剩餘九十六石多、供給他處的需要、而餘下來的輸出國外、可得較多的利益、國家不難轉貧為富、而鄉民誰願離散骨肉、作自殺之人的慘劇去當兵、

道德墮落有二因、一因貧、所謂「民貧則奚邪生、貧生於不足、不足生於不農」、一因無智、遂生越規的行動、鄉村教育、可使鄉民富裕、既如上述、又可直接地灌輸做人道德的智識、養成各個人心中之正當的願望與慣性、智識固是道德、古有明訓、也是這個意思、不過有時我們聽見受過高等教育者、同時亦為高等的流徒、但這種人所獲得的智識、實不過為一種陳腐的無用的抽象的智識、不能影響生活行為的、換句話說、就是沒有真正的智識、

思想除了少數特殊人外、凡是人類總是有的、不過怎樣能求到明白、清楚、精確比較有進步的思想、而免除腐敗的思想、卻非受教育不可、教育可給個人以知識及智慧的思想上之進步、其目的乃使之能適應時間情境之變遷、而變更自己的思想去適應、鄉村教育是告訴鄉民思想的方法、啟發他們的頭腦、設法改正他們腐敗的觀念、

政治改良了、國家是富強了、社會事業自然會發展、事業發達、需要人才正多、人才過剩將一變而缺乏人才、到那時、大家可各得其位、各謀其職、正可展其所長、為人類出力、（未完）

梅毒之害　過於毒蛇　一至相當時機　漸次反攻於外
初則竄入內部工作　乃有下列之區別
視受毒之淺深
受毒輕者　尿道刺痛　白濁淋
受重毒者　魚口便毒　腎莖腫爛
受毒深者　毀容缺鼻　滅絕宗桃
若不及早醫治　必置生命於絕境
一箭目驚心
海波藥　係治療梅毒第一聖品
性質和平　而功效妥速　輕者一瓶可愈　重者二三瓶必可除根
雖觸目驚心萬惡之梅毒　皆不足慮矣
抱患諸君　盍速試之
▲定價　每瓶二元每打二十元
總店四馬路　分店鐵大橋
上海五洲大藥房發行
各埠大藥房均有出售
1166

上海社載

堂倌難爲壻 誘逃自承

◆年青男女◆戀愛情熱◆

閘北烏鎮路十六號寧波人馮奉生，[illegible]妻李氏，生有一女兩子，女向在某廠作工，名巧[illegible]，年[illegible]破瓜，尙未字人，有崇明新閘路人沈森[illegible]，年十八，向在南市十六舖某酒店出身，[illegible]年經人介紹在閘北[illegible]古路與隆妙麵館爲堂倌，該麵館與馮家僅隔一弄，[illegible]武即可[illegible]達，沈時赴馮家游玩，覩巧雲面貌可人，向之勾引，因礙其父母在，未能面通款[illegible]，一日乘女赴廠工作，預候於途，與之[illegible]談，[illegible]，已有數次，雙方情愛[illegible]度，達[illegible]沸點，[illegible]有嚙臂之盟，

◆怕不中意◆偕女私奔◆

[illegible]日中[illegible]正式娶女爲妻，[illegible]女[illegible]須有盟約，固不生問[illegible]，而以己既無家業，且爲一麵店堂倌，恐難於[illegible]賞女之父母，而作此乘[illegible]，[illegible]發異想，欲令女一逃了事，本年陰曆四月初八日，女由廠回家，[illegible]復上工，[illegible]遇沈於途，沈即言明令其背父母[illegible]逃之意，女一[illegible]辭，沈乃同[illegible]主僱[illegible]家[illegible]事，而待[illegible]歸，[illegible]給[illegible]二日，店中允之，沈[illegible]偕女至南市大達輪碼頭乘輪[illegible]明，

◆阿兄不愼◆洩漏秘密◆

沈之父母均已故世，家中[illegible]兄嫂二人，抵家後，將女[illegible]兄託[illegible]看[illegible]，仍然回滬，馮夫婦入晚不見女回，即至廠中[illegible]問，[illegible]云午飯後未見[illegible]來，[illegible]處訪查無着，馮妻痛哭不已，[illegible]女抵崇明後，[illegible]生疏，[illegible]漸[illegible]熟悉，[illegible]走[illegible]於鄰[illegible]，[illegible]與沈[illegible]有[illegible]瓜葛，均秘不宣，不料最近忽被沈之兄不愼將[illegible]中秘密洩漏於外，爲該處[illegible]甲某得悉，[illegible]沈誘拐[illegible]子，向沈兄[illegible]詐不遂，[illegible]報告於[illegible]

◆被憎所汚◆終可妻爾◆

[illegible]得根，[illegible]時[illegible]間，沈[illegible]，[illegible]妻[illegible]，用計甘言向沈[illegible]，此事已[illegible]寶[illegible]捕，[illegible]拐，[illegible]重名譽之人，女既被[illegible]汚，[illegible]面計，終可妻爾，惟[illegible]女需[illegible]經[illegible]式手續，[illegible]論方可[illegible]語，[illegible]妻[illegible]認[illegible]女[illegible]深，不[illegible]，欣悚無限，當允回滬，隨於本月八日回滬，

◆叫聲媽媽◆即扭送局◆

[illegible]見沈[illegible]後，於翌日（即九日）亦追蹤而往，臨行囑其妻李氏云，如沈先回，可扭送公安局，母命遵囑，沈果於前日（即十日）仍然隻身來滬，並未將女帶回，當[illegible]馮家，入門即自命爲壻，公然呼馮妻曰「媽媽」，向李氏謂渠[illegible]家向女[illegible]明，已得其母之同意，將來無[illegible]正式[illegible]親，女[illegible]悉善甚[illegible]不願來滬，請其母[illegible]明辦親事云云，李氏[illegible]言，並不與之較論，即扭交崗警送公安局訊辦，經[illegible]長[illegible]訊之下，[illegible]事，諭令發交押候解[illegible]法辦。

短篇小說　溪水的嗚咽（下）

瀾[illegible]

西家村的劇場過去了。一天，二姑的姨母，親自[illegible]孩子[illegible]書[illegible]裏來。黃先生正坐着搖頭擺尾的哼着詩。

「先生，[illegible]問你，我家這孩子近來可聽話麼？」[illegible]孩子[illegible]向先生作揖，一面這樣子問。

「還好！還好！」黃先生坐着很隨便的答[illegible]。

「[illegible]可恐的熟麼？」

「[illegible]每天早上是要背，念不熟就沒有中飯給他吃了！」黃先生說話的臉色，很不和[illegible]。

二姑的姨母，似乎沒有別的問題了。她走到房門口[illegible]又[illegible]向黃先生問道：「現在[illegible]的去的二姑，是自己[illegible]手麼？」

黃先生[illegible]點頭，仍在[illegible]哼詩。

「啊！[illegible]生[illegible]，[illegible]死了七年了？怎麼[illegible]全[illegible]還不[illegible]個補房？[illegible]看一個[illegible]人[illegible]沒有女子[illegible]燒茶煮飯，實在是不便利的！」

黃先生把唐詩[illegible]哼出很高的調子來，好像沒有聽見她說的話；她也無味的掉頭走了。回到家裏，對她的丈夫說：「[illegible]房裏的先生，人家說他是個臭瘟蟲子！我從前不肯相信，還打算把二姑娘嫁給他做補房；今天我送孩子到那邊去，順便同他談了幾句心，他[illegible]子一樣，這[illegible]人[illegible]是古怪極了！將來[illegible]還是臭的沒人上門，[illegible]看他就終身的孤獨着罷！」

二姑在旁[illegible]插言道：「他那[illegible]天把毛[illegible]子丟了，半夜三更的教[illegible]把孩子送回去，好容易才聽見他一個字。」「平時[illegible]送弟弟到書房裏去，他從來沒有睬過[illegible]」

「[illegible]哼！斷你枉長到二十四[illegible]五個年！[illegible]家的閑事，要你管什麼？[illegible]一更的醜[illegible]一個讀[illegible]夫的門，[illegible]也[illegible]替我想想看，可醜？醜？[illegible]家現在笑你長的醜八怪了，這樁事若是傳了外[illegible]，豈不是人家又要把你一個恣[illegible]的笑話[illegible]？格外沒人來要你了？我看你不如早點死掉罷！免得活在世上給人家笑罵！」

二姑的姨母，[illegible]家沒[illegible]這樣子罵[illegible]她，今天或者是受了先生的氣，把她到向她身上來發洩了。因此二姑覺得很傷心，夜裏又痛哭了一夜。從此，她不再帶弟弟到書房裏去了。

* * * * *

天漸漸的暖起來。二姑常常到村前溪水邊洗衣裳，許多[illegible]伴們都歡喜和她說說笑笑。

「二姑娘，幾時給[illegible]喜酒我們吃？」

「這[illegible]是二姑娘福氣好！等到二十多歲，到底還[illegible]一個秀才的丈夫！」

「二姑娘！恭喜你做了師母以後，還要同我們談談說說的像現在一樣。」

二姑給她們說的面紅耳熱，同去總要避人滴一回眼淚，她有時[illegible]很慚愧極了，恨不得馬上就[illegible]一切。

這天早上，烏鴉在她屋山尖，噪噪地叫了幾聲，她燒好了早飯，吃了一碗，便納了一籃子的汚衣到溪水邊去。他想：像這樣的早晨，深水邊不會有什麼姑娘或別人們的，不是可以免去他們的嘲笑了麼？這一條溪水，好像[illegible]們村上的一面鏡子。村上的茂林，修竹，茅屋，芭籬，一看[illegible]乎沒有什麼意思；但一[illegible]向水裏的倒影窺去，就覺得別有天地了。尤其是姑娘們在[illegible]邊洗衣的時候，點綴得格外有詩意，有畫境。此刻水裏的人影，祇有一個，二姑把汚衣向水面一洒，水面登時有一圈波紋，漸漸擴張外去。她平時只管理着頭工作，沒有感受到什麼異樣的念頭。今天她覺得時光很早，小鳥們尙在繼續着唱催醒之曲，太陽像火[illegible]的衝上了天；大[illegible]鋪着[illegible]奇怪怪的雲。宇宙的一切，在[illegible]都讚美着新生[illegible]的愉[illegible]，她又收拾了汚衣，向水裏照照自己的影子，[illegible]爲波紋[illegible]皺動，看不清楚。水靜了，他那[illegible]鈎鼻子和[illegible]暴的眼睛，都畢現了，於是她深深地嘆[illegible]一口氣，滴下幾滴淚，很不能[illegible]擅入水[illegible]去！偶然抬頭一看，見對岸有男人蹤跡，細細地看[illegible]去，却是黃先生。她心裏一怔，彷彿溪水之神對她很莊嚴地說：「這正是你獲到最後安慰的時候了！[illegible]得你死在他的面前，才可以表明你深深地[illegible]際的一種，若是他能下水來救你，他想了你身上任何一小部，這就是他對你下了你身的私聘了。將來你一面可以洗去前恥，一面可以獲到新幸福。跳吧！跳吧！[illegible]失掉這天帝賜給你的機會！」於是她縱身一跳，水[illegible]濺起了一簇浪花，同時又有一圈波紋，漸漸擴張外去。

她下了水，[illegible]掉[illegible]來[illegible]得[illegible]的世外，神經非異常的[illegible]楚[illegible]，他[illegible]屏[illegible]在[illegible]候最後的新幸運，忽地浪[illegible]的[illegible]想起來[illegible]，一[illegible]手[illegible]摸到她的乳部。她想：她的[illegible]。也[illegible]她的夢[illegible]來了！他便伸[illegible]使勁的向前一抱，竟抱着一個男子身體，男子緊手攥抱她，她可憐享受[illegible]了手！嘴[illegible]一次要笑[illegible]的呼出，但唇裏含着輕易地[illegible]這[illegible]舊生命孤注一擲[illegible]來的新生命，但屆吻一開，水便汨汨的流入了。男子的身體，擺動不[illegible]，漸漸地伴着她沈下水底去！明天，我們村上的人，在兩頭[illegible]橋底下，發現了雨後浮屍，緊[illegible]偎倚着。大家總認是黃先生和劉二姑。忙[illegible]報到村裏去，全村的人都知道了。

「萬想不到一個傲岸孤僻的[illegible]君子，竟不明不白的同一個醜八怪的姑娘死在一起，可憐二姑孤獨了多年，[illegible]死尙有個人伴伴他！」

* * * *

這[illegible]是我們村人給[illegible]們的最後的裁判了！」溪水只是在嗚咽着！（10846）

不測之死

老翁跌斃

大東門內鳴[illegible]第七號住戶[illegible]，[illegible]現年五十歲，於昨晚九時許，下樓[illegible]跌倒地，[illegible]間不省人事，經[illegible]延醫生診治無效，延至[illegible]將殮[illegible]

圖刼不成 開槍示威

劉阿[illegible]犯

[illegible]晚九時[illegible]十分，[illegible]路徐[illegible]匪[illegible]名，在[illegible]街[illegible]圖搶刼大同昇[illegible]號，[illegible]爲一千七百二十[illegible]號，街華[illegible]查見，以盜[illegible]人衆，[illegible]鳴笛[illegible]捕，[illegible]長陸[illegible]奔來[illegible]同[illegible]搜捕，[illegible]及七百四十九號七百零四號[illegible]，[illegible]即被該探長[illegible]檢獲，在[illegible]身畔抄出手槍一支，子彈[illegible]，[illegible]

渡船舟子 通盜！

浦東[illegible]渡船[illegible]興，[illegible]於[illegible]日（即中秋節）[illegible]收得[illegible]洋一千[illegible]元，[illegible]於是晚七時[illegible]由[illegible]樹浦[illegible]渡船[illegible]南人[illegible]甲[illegible]，忽[illegible]江心，[illegible]見[illegible]後[illegible]跟[illegible]

婦人自室

城內令[illegible]家[illegible]樓[illegible]，於中秋日有個[illegible]里十四號[illegible]，[illegible]索[illegible]錢，[illegible]妻付以銅元十枚，[illegible]父嫌少爭論，[illegible]起衝突，[illegible]互毆，受一拳擊[illegible]去，[illegible]氏應聲而倒，氣窒不省人事，未幾即[illegible]，[illegible]二十一分[illegible]，[illegible]交[illegible]警，帶入[illegible]二區一分所，昨[illegible]檢驗，[illegible]收押，候驗明[illegible]究竟如何致死，再行[illegible]辦。

兒子過中秋 老子無飯吃

閘北姚家石橋佩德里住戶祁永隆，扭控兒子祁保同，至四區公安訴稱，前日過節，[illegible]子不給飯[illegible]我吃，余生氣拍桌一下，詎保同竟敢將我扭住頭髮，打破我面[illegible]，[illegible]祁保同供稱：是日我想[illegible]，父親不允，自晚上出後[illegible]，[illegible]傷[illegible]部，不敢回家，[illegible]妹[illegible]勸[illegible]，[illegible]供詞[illegible]同，[illegible]長以保[illegible]未行[illegible]，但不應不顧親心，[illegible]觸老父之怒，致遭[illegible]傷，本應[illegible]姑[illegible]寬[illegible]。

納妾要求別居 判給房屋撫養

[illegible]

大驚跌斃 頑童摸鳥卵

浦河[illegible]鎮北朗家橋地方，昨日午前[illegible]童黃[illegible]忠，至該[illegible]西面見大[illegible]樹梢際有鴉窩甚大，遂上樹探摸鳥卵，不意窩內卵已生鶵，適有[illegible]蛇盤踞在內，大吃一驚，失足跌[illegible]朗家浜內，即經彼處農民黃心田等救起，該頑童[illegible]尙能言語，惟[illegible]臟腑跌損，[illegible]至二小時而斃。

親家打官司 翁媳上公堂

辯論終結候官判

[illegible]閘北[illegible]陽[illegible]陳家宅地方鄉民[illegible]生，[illegible]名妙根，今年十七歲，[illegible]僅生一子，[illegible]月間[illegible]八仙橋大雄里二十二號[illegible]明人高九林之十九歲女[illegible]高氏爲媳，旋[illegible]高氏不[illegible]，[illegible]姑媳屢起口角，日無寧靜，[illegible]翁姑及其夫等[illegible]虐待，[illegible]

兩火警

▲江西路　昨晚八時二十分，北江西里V二十一號新奇影戲社[illegible]忽然起火，頓時冒穿屋頂，中[illegible]救火會聞警先驅車到場灌救，至八時四十分完全熄滅，焚去新奇社主黃少康臥室全部及新奇社影片一部份，樓下瑞華公司學海書局亦[illegible]重大水漬[illegible]

▲喬家浜　昨日下午四時十分，城內喬家浜[illegible]民路口一百五十一號[illegible]姓所開之洋廣貨[illegible]樓上[illegible]知如何起火，[illegible]時濃[illegible]密佈，火光融融，當經救火會鳴鐘，各[illegible]皮帶車趕到灌救，[illegible]樓面小半間，即告熄滅。

夫婦趕來 兩警受傷

[illegible]北[illegible]公安局第一分所警士[illegible]張殿[illegible]，第四棚警十直隸人張殿臣，前日下午[illegible]時許，同赴恒豐路華裕里開設樂羣茶館之鹽城人唐道明，亦在洗澡，有住漢中路[illegible]洋浴洗澡，張殿臣[illegible]無[illegible]之中，碰唐一下，唐即破口大罵，張俞二人亦報以惡聲，經同池人調解，已息爭端，張俞二人往防所友人稍憩而[illegible]，行經唐之茶館門首，被唐瞥見，立集多人，追趕上前，[illegible]妻許氏亦同往，至漢中路地方將張俞二警扭毆，爲該處[illegible]見，[illegible]丁到來，將唐夫婦拘捕[illegible]，並以電話報告四區，經張巡長率[illegible]數名前往查詢之下，[illegible]之妻許氏[illegible]係張俞二警向其調戲起釁，以致毆打，[illegible]將唐夫婦一併帶署，兩受傷警送至[illegible]十字會醫院醫治，[illegible]該院張主任驗得張警係前心左邊第七[illegible]

啞子尋妻 囊空上吊

[illegible]人殞長海，[illegible]啞子，因其妻在原籍被人拐逃，經鄭託人找尋，杳無音信，嗣探得姦夫淫婦，避居上海，故鄭於日前跟踪來滬，[illegible]如地而逃闊，雖經四處探訪，毫無下落，而所帶川資，[illegible]已用罄，衆之中途日無[illegible]，[illegible]浩繁，人地生疏，與日無親，借貸乏門，頓起厭世之念，於本月五號夜十時潛至南[illegible]路[illegible]里之[illegible]樹上解帶自縊，幸經包探王[illegible]與二千二百零七號華[illegible]查見，[illegible]即設法援救，始得[illegible]生，[illegible]將鄭帶入老閘捕房，解[illegible]臨時法院，由周先覺推[illegible]訊得其情可憫，諭令在救濟箱內提洋六元，遣[illegible]回籍，鄭既得川資，即擬乘[illegible]返里，[illegible]局不靖，[illegible]輪均經停駛，[illegible]急欲歸家，而無船隻，祇得仍留申江，惟承辦此案之王包探，以滬[illegible]

婦人要求離婚

候傳夫再核

鹽城婦人洪宋氏，投地[illegible]呈訴稱，今年廿二歲，現住浦東草泥塘，因洪次遭夫洪維漢凌虐，要求離婚等情，前日奉[illegible]推事官[illegible]庭審理，被告不到，訊據原告供稱，因夫虐待，請求斷離，（問）爾夫今年幾歲，（答）丈夫今年廿九歲，亦爲鹽城人，爲軋花衣生活，我亦在廠內同做，（問）爾何時嫁的，（答）嫁已三年，（問）生過子女否，（答）無，（問）爾夫現住何處，（答）浦東俞家橋[illegible]開[illegible]爾何以住在[illegible]泥[illegible]，（答）因丈夫打我，並用菜刀[illegible]我右臂砍傷，[illegible]以住在草泥塘姊家，[illegible]丈夫待我很不好，故於上月廿七日走出，[illegible]夫[illegible]六月裏用刀將我砍傷臂膊之刀疤尙在，[illegible]即[illegible]問官驗視[illegible]過，論令[illegible]候[illegible]傳[illegible]到[illegible]，以[illegible]

有情人終成眷屬

浦東新場鎮鄉民徐宗卿之女月仙，與直隸人張志田自由戀愛，實行同居，嗣欲[illegible]一步自由結婚，乃爲頑固之母舅張以楷干涉，不許，又慫恿父母[illegible]阻礙自由婚姻，是以月仙具狀[illegible]審[illegible]控告母舅，要求法庭維持成全，曾奉審訊終結，日官判（主文）徐月仙與張志田婚姻[illegible]爲有效，被告（張以楷）不得干涉云云，從此有情人終成眷屬焉。

冒領鈔票

西婦投報車夫

北京路六十四[illegible]洋房，開店[illegible]之[illegible]臣，昨日上午十一時，[illegible]拾[illegible]鈔票一張，[illegible]不知數目若干，須詢他人，並查問有無遺失者，當有[illegible]洋房內之[illegible]，[illegible]係彼遺失，[illegible]途將鈔票給[illegible]，事[illegible]該[illegible]房[illegible]另一[illegible]寫字間之西婦[illegible]來說，[illegible]氏以渠友前曾遺去鈔洋一百元，是晨友以電話相告，借[illegible]將[illegible]，[illegible]未[illegible]友來探囊取鈔票，[illegible]已不翼而飛，[illegible]巡捕所拾得者，當[illegible]渠友所遺失，王[illegible]泉[illegible]係冒領，因[illegible]總巡捕房報告，派探將王逮捕，詰問一過，准以交三百元現金保出，聽候臨時法院訊究，[illegible]王已延律師預備到法[illegible]

副官捲逃 嚴緝兩名

特別市公安局，[illegible]日接奉國民軍第二十二師師長[illegible]，[illegible]有[illegible]部副官[illegible]宗[illegible]，[illegible]違反[illegible]攜帶駁殼槍一支，又捲公款一千元，私行潛逃無蹤，又有國民軍第六十六師副官李[illegible]林，亦因攜帶駁完槍一支，又捲公款[illegible]三千元潛逃，迄今逃脫未獲，深恐潛滬[illegible]跡，業請[illegible]飭屬[illegible]家嚴緝，務將該二師[illegible]副官倪[illegible]邇[illegible]林等二人拿獲[illegible]解[illegible]，[illegible]

英兵駐棧 撤退一處

北[illegible]路海[illegible]轉角第一三號洋棧，自[illegible]作爲外兵[illegible]房，駐紮英兵兩多，迄今半[illegible]，[illegible]因[illegible]駐紮該[illegible]棧房之兵士，已由英軍司令官下令撤退，現在公共租界北區駐有外兵地點，僅阿拉白司脫路之怡和出口棧房北山西路華童公學，北河南路之遂初[illegible]等三處[illegible]

形形色色

女騙跳浦

住居浦東花園石橋附近張姓[illegible]孩名[illegible]寶，年甫十一歲，前晚七時許，被女騙[illegible]誘至浦邊，[illegible]夫金耳[illegible]圖一什，該女大呼搶物，三[illegible]警[illegible]金標[illegible]聲趕到，于氏情急，躍入浦內圖逃，當經[illegible]浦[illegible]追[illegible]解區，[illegible]轉解市公安局訊辦。

彈穿後門

浦東保衛[illegible]一團二隊團員陳留根，於前晚九時[illegible]由[illegible]部回家，荷槍[illegible]經秦家里後面，忘將子彈退出，將槍放下，觸動機鈕，轟然一聲，將六十七號住戶後門擊穿一洞，彈由屋頂射出，幸未釀禍，[illegible]附近居民已飽受虛驚，事後公安局第三區鄭區長聞悉，立派長警嚴查復候核奪。

拘獲帶土

漢口人潘利全，昨晨六時，身帶鴉片煙土十八兩，行經百老滙路，被八百三十九號華捕查見，以其形迹可疑，將潘拘獲，抄出煙土，帶入虹口捕房，押候解究。

頭上二刀

住法租界某某路一百六十二號江北人趙金寶，於日前與同鄉人顧桃扣二人因細故口角互相爭毆，經人勸散後，顧於前晚又持刀至該處小菜場附近與趙遇見，突出利刃，將趙頭部連劈二刀，血流如注，由捕到來，顧即逃逸無蹤，當將受傷人車送醫院醫治，一面同[illegible]捕頭，[illegible]令緝[illegible]兇手到案究辦。

盜警

▲新閘路　新閘路六百九十八號某姓家，前晨八時三刻鐘，突被盜匪十一名侵入，七盜各執手槍，操四川口音，嚇禁聲張，翻箱倒篋，任意搜刼，得飾衣服鈔洋，共値洋一千六百元之金珠首飾[illegible]，搶畢一哄而逸，事後報告新[illegible]捕房請緝。

▲西藏路　前晚夜半十二時，有菜甲行經西藏路近愛多亞路，被盜匪兩名攔住去路，各出手槍恐嚇，將甲身畔之鈔洋十二元[illegible]刼去，並欲刼[illegible]開放段槍一響，彈中甲之頸項，受傷倒地，盜則仍然逃逸，嗣爲巡街華[illegible]查見，將甲車送醫院醫治，一面歸案捕房[illegible]辦。

▲寶山路　閘北寶山路大豐麵粉廠，前晚八時，正在結賬之際，忽盜匪三四人，各執手槍，闖入賬房，以搜查[illegible]爲由，搶出手槍，泊令各執事不許聲張，奪去賬臺上現洋四十餘元，小洋三十餘角，一併攫取，向外揚長而逸，事後由該廠經理蔣某報告公安局請緝。

▲山西路　昨日下午一時，有少婦某氏，在山西路被盜匪二人攔住，出槍恐嚇，刼去手提銀錢袋一只，金鐲一付，共値洋二十[illegible]元。

▲天德路　昨晨九時，新卡德路一百三十六號[illegible]入盜等人，各執手槍，刼去衣飾銀洋共値三百元。

▲東長治路　樹浦路一千二百九十號居戶，於昨晨七時半，突被盜匪五名闖入，各執手槍，刼去衣飾銀洋共値一千元。

大舞台（三馬路）　今日夜戲▲頭本走金田　本花金鑽光　全本麥基錯　王[illegible]芳　小[illegible]　王[illegible]　林[illegible]

共舞臺（法租界）　日戲▲二本宗香關學　春燈呂女俠四娘

天蟾舞臺（二馬路浙江路口）　夜戲七八本鐵公雞

通俗戲院（大南門小南門北）　今天日夜開映　唐伯虎

共和影戲院（西門方板橋）　今天日夜開映　烈馬英雄造

中央大戲院（六馬路台州路）　今天日夜開映　血淚碑

卡德大戲院（新閘路卡德路口）　今天日夜開映　眞假千金

恩派亞大戲院（法租界霞飛路口）　今天日夜開映　大破黃巾

萬國大戲院（西藏路大世界南）　今天日夜開映　花國大總統

新中央大戲院（北四川路海寧路口）　今天日夜開映　梅花落

北京大戲院（北京路貴州路口）　今天日夜開映　「換妻趣史」

世界大戲院（南京路西藏路口）　今天日夜開映　義俠女伶

虹口大戲院（虹口乍浦路口）　今天日夜開映　教士作良緣

中華大戲院（法大馬路吉祥街口）　今天日夜開映　滑稽片

商場行市

◎釐市衰弱拆息遞增

▲洋釐 近日釐市甚爲衰弱、公會內買賣闕散、彙因星期到銷均鮮、業中及華銀行並滬廣幫僅有少數交易、釐價較節前復稍低落、計早市七錢二分三釐五、比九日收市小去三毫七忽半、午市七錢二分三釐六毫二忽半、減落二毫五、小同行做開、江南小洋上午六錢二分半、午市六錢二分六釐、已小二釐、雙毫似穩、早市五錢九分四釐、午市五錢九分四釐七五、回大二毫半、惟進出均極稀少、銅元又見跌落、比之九日加長一千文、爲三百八十八千五百文、衣牌遂亦加大六文、計二千八百十一文、角坯大一文、爲二百三十一文、貼水仍爲五十文、惟類兌店輔幣及銅元依然相仿、未有若何升降云、

▲銀拆 昨逢星期、銀行照例休假、出入岑寂、各莊收解亦寥落、惟銀根明鬆暗緊、是以拆息遞增一錢、上下午同開一錢、蓋因三天(星期一)開關、各商應解之款頗巨云

◎大條遠期長零六二五

昨逢星期日、滬關暨中外各銀行西商等均事休假、所有國內外滙兌並外股等概無報告、惟大條來電、近期未動、遠期長〇六二五、計同爲二十五辦士半、美銀價仍計五角四分二五、外滙僅美對英降〇九二七五、英對美如故、同計四元八角六分一八七五、英對日小〇六二五、爲一個十一辦士三一二五、日美亦小一二五、計四元七角、英倫仙分仍計二個六辦士半云、

◎標金初穩後堅

昨日金業交易所、因逢禮拜日、向例祇有上午一小時營業、市場內買賣平定、買戶較衆、市況似乎抑堅、其價初穩後堅、結果較之節前(九日)復好一兩一錢、而大條遠期微長、日英日美亦小、不因而降、反轉好[illegible]、緣以人氣高昂、買過於賣、遂轉弱爲強焉、十月份自十點五十分開盤比較九日收市加大一錢、計三百八十六兩四錢、[illegible]後益俏、因市氣人心甚形堅韌、故逐步高至三百八十七兩七錢、後平和、僅計二三錢盤旋、由八十七兩七錢小至八十七兩一錢、復回高至八十八兩三錢、午後、到過八十七兩、迨十二點鐘閉市仍好、收盤價計三百八十七兩三錢、比較九日漲起一兩一錢、一小時之間最大價三百八十八兩三錢、最小價三百八十六兩四錢、高低相差一兩九錢、[illegible]落、飾金仍公洋五十七元半云

◎星期日之棉市

昨(十一日)紐約棉市與利物浦市均不佳、氣候良好及大衆賣出而跌、計各月期小七十六至八十一個磅音、現貨小八十個磅音、利物浦棉市十月期小三二三辦士、一月期小三二四辦士、現貨小二一二辦士、孟買停市、本埠棉循例休業、到貨計餘姚花一千五百包、價未開出云由

◎一週中棉市交旺價堅

上週棉市趨勢益形挺秀、成交之巨、實臻近年來未有之佳境、因需要之暢、人心之激昂、遂益臻極頂、彙之美棉估計又減、價格飛漲一百餘磅音、其影響於市面人心初不待言、不過目前氣候頗形良好、新花情形大致均屬不惡、即美棉日來天時亦有轉機、且漲勢過猛、反動亦不可不防也、全週各花計共開出五萬九千〇二十包、較前一週增三萬〇八十包、到貨計餘姚花一萬八千〇六十四包、南市出數共十二萬斤、北市六萬斤、收價自百十四元至四十七元不等、茲將做開各花價比較列後、

花別	最高之價	最低之價	成交數量
通州花	四三·二五	四二·〇〇	三〇〇〇〇
[illegible]花	五二·〇〇		五〇〇〇
南市花	三九·九五	三九·五〇	六〇〇〇
火機花	四〇·五		三〇〇〇
新火機花	四三·七五	四二·〇〇	九六〇〇
新太倉花	四二·〇〇	四一·五〇	二八〇〇
新通州花	四三·〇〇	四二·〇〇	
新開花	四五·〇〇	四三·〇〇	六〇〇〇
新餘姚花	四一·七五	三七·八〇	一〇八六〇

◎上週棉紗繼續上漲

本埠棉紗市況、一週來仍能繼續其上漲力而不回跌之勢、誠屬難能可貴、此交需要未衰、廠商堅持與原棉高漲之故也、嗣後傾向還當視此三原素、而定市面之榮辱、茲據業中人之推測、本週市面或不能如上週之順利、蓋環境轉移、美棉形勢既非、各幫必定觀望、則獲利之號家或讓價而求脫手、市面必因而[illegible]低矣、上週交易由內地江西漢口四川等幫北交七千餘包、較前週不相上下、倘價大四五兩、茲將週中現貨高低價格錄左、

商情一覽

金融

◎滙兌 九月十一日(星期日) 昨逢星期銀行封關

◎各國幣價

◎金市

◎銀洋錢市

食品

◎滬南米市

◎北米市

交易所市況

◎上海證券物品交易所

◎上週上海證券物品交易所公定市價表

◎滙率標金銀洋錢幣價高低表

◎上週大連油豆餅紅糧金票高低比較表

◎蘇州金市 ◎蘇州錢市 ◎無錫金市 ◎無錫錢市 ◎無錫米市 ◎無錫雜糧 ◎無錫絲市

◎現貨麵粉 ◎煤油 ◎本廠粗布

(The tables of this section are too degraded in the scan to be read cell by cell.)

滬杭甬鐵路行車時刻表

▲滬杭 ◎下行

上海北站開 ▲上午八點〇五分(特別快車) ▲上午九點十五分(慢車) ▲下午五點十三分(快車)

上海南站開 ▲上午八點三十五分(特別快車) ▲上午九點四十分(慢車) ▲下午五點正(快車)

松江開 ▲上午九點二十分(特別快車) ▲上午十一點正(慢車) ▲下午六點二十九分(快車)

嘉善開 ▲上午十點〇九分(特別快車) ▲下午十二點〇七分(慢車) ▲下午七點十八分(快車)

嘉興開 ▲上午十點四十分(特別快車) ▲下午十二點四十九分(慢車) ▲下午七點五十二分(快車)

硤石開 ▲上午十一點十四分(特別快車) ▲下午一點四十三分(慢車) ▲下午八點三十分(快車)

長安開 ▲上午十一點四十九分(特別快車) ▲下午二點三十二分(慢車) ▲下午九點十一分(快車)

◎上行

嘉善開 ▲上午十點〇八分(特別快車) ▲下午一點三十五分(慢車) ▲下午八點二十四分(快車)

松江開 ▲上午十一點〇一分(特別快車) ▲下午二點四十八分(慢車) ▲下午九點十八分(快車)

上海南站到 ▲上午十二點正(特別快車) ▲下午四點十二分(慢車) ▲下午十點三十分(快車)

上海北站到 ▲下午十二點四十分(特別快車) ▲下午四點二十分(慢車) ▲下午十點四十分(快車)

船期

◎進口輪船報告 ◎出口輪船報告 ◎外洋輪船報告

(The shipping tables are too degraded in the scan to be read cell by cell.)

啓意師摩洋行

禮拜一拍賣

上等住宅

扶梯毯 書樓椅 紅木 窗 簾 哈克內房 間色 留聲機器

公平洋行

每逢禮拜二 不限價賣

石濤長幅山水

經濟問題

烹飪人生所必需

電灶食物得清潔 費用甚經濟

工部局電氣處

樣子間 南京路 廿六號

辦公處 福州路 十七號

電話中央六六三〇一

上海北京有正書局發行

空谷蘭小說

二冊七角

新出 錢松壺畫輞川山水

此冊爲錢杜所畫輞川圖遠紹停雲之氣韻近仿甌香之妍雅本局照樊樊山方伯藏本用珂羅版精印不爽黍累洋裝一冊定價五角 上海有正書局發行

原本三希堂出書

凡預約諸君請來局取書可也

有正書局啟

改七薌畫紅樓夢初印精本

此冊去年印成今始出版定價一元四角 有正書局

秋防咳

炎暑隨夏而去，寒涼繼秋復來，人體遇寒則生痰，擁即咳，值茲秋涼感冒傷風必多，久咳痨症復發，本藥房發行

哈蘭士保肺漿聖藥，銷行國內外計已十餘年，愈新久咳嗽，不啻千萬，蓋治此藥實具散寒化痰能力，凡感痰既祛，咳嗽自治也，久咳肺冒傷風，痰咳氣喘，痨者，請速服之，

價目 保肺漿 大瓶洋一元七角半 小瓶洋一元

上海四馬路中 太和大藥房總發行

各埠分店及各大藥房均有出售 1141